

# မြန်မာအလိုင်း

၁၂၅ ခန့်က တည်ထောင်သည်။ Established in 1914  
Myanmar Alinn Daily

၁၃၇၉ ခန့်စာ ၁၄ ရက်

၂၀၁၈ ခန့်စာ ၂၀၈ ရက်၊ ဗုဒ္ဓဟူးနေ့

အတွဲ (၅၇)၊ အမှတ် (၁၇)

## နိုင်ငံတော်၏ အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းမှုကြည် သွေဖြတ်သနများပြန်လည်ရောက်ရှု



နိုင်ငံတော်၏ အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းမှုကြည်အား နေပြည်တော်အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာလေဆိပ်၏ တာဝန်ရှိသူများက ကြိုဆိုင်ဆက်စဉ်။

နေပြည်တော် မတ ၂၀  
ဤပြေားလျော့သာယနိုင်ငံ၌ ရောက်ရှိနေသည့် နိုင်ငံတော်၏ အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းမှုကြည်နှင့် ကိုယ်စာလှယ်အဖွဲ့သည် ယနေ့ ဒေသ စံတော်ခို့ နံနက် ၁၀ နာရီ မိနစ် ၂၀ တွင် အိပ်ကြော်လျော့သာယနိုင်ငံတော်အတွက် အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းမှုကြည်။ ကိုယ်စာလှယ် နိုင်ငံတော်၏ အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ် ဒေါ်အောင်ဆန်းမှုကြည်နှင့် အဖွဲ့ချုပ်များသည် ဒေသရှိတော် ချို့ဆို ၅၁၁၂ ခုနာရီတို့ မိနစ်တွင် စင်ကားလေကြောင်းလိုင်းဖြင့် အိပ်ကြော့လျော့သာယနိုင်ငံတော် စံအိုးများက လေဆိပ်နှင့် ရွှေမြို့များက လေဆိပ်နှင့် ကြိုဆိုင်ရာ လေဆိပ် သို့ရောက်ရှိကြရာ စင်ကားလေဆိပ်ဆိုင်ရာ မြန်မာသံအမတ်ကြီး ဦးငြေးအောင်နှင့် ဇူးဝါယာများ ပိုလုမှားပြုး စန်းညွှန်းနှင့် တာဝန်ရှိသူများက လေဆိပ်နှင့် ကြိုဆိုင်ရာ လေဆိပ်များက လေဆိပ်ကြိုဆိုင်ရာ လေဆိပ်။  
ထို့မှတစ်ဆင့် နိုင်ငံတော်၏ အတိုင်ပင်ခံပုဂ္ဂိုလ်နှင့် အဖွဲ့ချုပ်များသည် မြန်မာအပျိုးသားလေကြောင်းလိုင်း အထူးလေယာဉ်ဖြင့် ၂၁ ၇၁၁၄ ခုနာရီစွဲကွဲ စင်ကားလေဆိပ်နှင့်မှုပို့တော်သို့ ပြန်လည်ရောက်ရှိကြရာ ပြည်ထောင်စု ဝန်ကြီးဌားကျော်တင်းချော့ နေပြည်တော် ကောင်စီဥက္ကဋ္ဌ ဒါဂံတာများအောင် ခုံတိယဝန်ကြီးဌားမင်းသူနှင့် တာဝန်ရှိသူများက နေပြည်တော်အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာ လေဆိပ်များက ကြိုဆိုင်ရာ လေဆိပ်။  
သတင်းစဉ်

## တပ်ကုန်းမြို့နယ်ရှိ ဆင်သေရေးလွှာ လက်ပဲမြောင်းမကြီးအား ကမ္ဘာ့ဘဏ်ချေးငွေ့ဖွင့် အကြီးစားအဆင့်မြှင့်တင်ခြင်းဆောင်ရွက်

နေပြည်တော် မတ ၂၀

ပြည်ထောင်စုနယ်ပြည်ပြည်တော် ဥက္ကဋ္ဌရှိ တပ်ကုန်းမြို့နယ် အတွင်းရှိ ဆင်သေရေးလွှာ လက်ပဲမြောင်းမကြီးအား ရေသာက်စနစ်အကြီးစား အဆင့်မြှင့်တင်ပြည်ခြင်းလုပ်ငန်းကို ကမ္ဘာ့ဘဏ်ချေးငွေ့ဖွင့် ဆောင်ရွက်လျက်ရှိပြော်၍ သိရသည်။

ရုပ်ပိုးအရှည်ပေ ၅၉၀၀၀ ရှိသည့် အဆိုပါဆင်သေ လက်ပဲမြောင်းမကြီးအား ယခုဘဏ်ရှိနှင့် အရှည်ပေ ၂၀၀၀၀ ကို အဆင့်မြှင့်တင်ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကာ ကျောက်လိုက်နိုင်နိုင် ဆောင်ရွက်မှုအပိုင်းတွင် အရှည် ၃၂၅၀၀ ရှိရှိပါသော်လည်း အနက်မျှ

ယခုနှစ်တွင် အရှည်ပေ ၂၀၃၀၀ ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

ဆင်သေလက်ပဲမြောင်းမကြီး အဆင့်မြှင့်တင်ဆောင်ရွက်ခြင်းလုပ်ငန်းကို ဖော်ပေါ်ပါရေး စာတွင် ၁၀၁ လုပ်ငန်းအားလုံး၏ ၆၀ ရာခိုင်နှုန်း ပြီးစီးနေပြီး ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

“ကျွန်တော်တို့အနေနဲ့ လုပ်ငန်းတွေကို သတ်မှတ်ကာလေ့ရှိ အတွင်း ပြီးစီးအောင်စက်လွန်ရှိရေး အင်အား လူအင်အား တွေ့သုံးပြီး နေရာလျော်ပြုး စားအောင်ရွက်နေပါတယ် လက်ရှိမှာ တော့ စာမျက်နှာ ၁၅၂၁၉၁၈ ၅ ကော်လံ ၅ နှုန်း



ဆင်သေရေးလွှာ လက်ပဲမြောင်းမကြီး ပြုပြင်ပြီးစီးမှုအပေါ်အနေကို တွေ့ရစဉ်။

**KBZ BANK**  
STRENGTH OF MYANMAR

**'BANK OF THE YEAR IN MYANMAR 2017'**

Awarded by Financial Times (The Banker)







# မွန်ပြည်နယ်ညွှန်ကြားရေးမှူးရုံး အဆောက်အအုံသစ် ဖွင့်ပွဲအခမ်းအနားကျင်းပ



မြန်မာနိုင်ငံရပ်နှီးမြှုပ်နည်းမျက်နှာမရှင်၏(င/၂၀၁၈)ကြံများကို အစဉ်းအဝေးကျင်းပ

နေပြည်တော် မတ ၂၀

မြန်မာရိုင်ငံ ပင်းဒီးမြှေပိန့်မူလပေါ်အောင်အညီ တင်ပြလာသည့်  
အဆိုပြချက်များအပေါ် အေးအေးစိစစ်မှုပြရန်အတွက် မြန်မာ  
နိုင်ငံရင်းဒီးမြှေပိန့်မူလကော်မရှုရှင် (၄ / ၂၀၈)၊ တိမ်မြေကို  
အစဉ်းအဝေးကို ယနေ့တင် နောက်မြှင့် ကြေားပေသည်။

ଟାର୍କ ଫେର୍କ

အစဉ်းအဝေးကို မြန်မာနိုင်ငံရဲ့နှီးမြှုပ်နယ်ကော်မရဲ့  
ဥက္ကဋ္ဌ စီမံကိန်းနှင့် ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးဌာန ပြည်ထောင်စုနှစ်ဦး  
ဦးကျော်ငံး၊ ခုတိယဥက္ကဋ္ဌဗျားရေးနှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်  
ရေးဝန်ကြီးဌာန ပြည်ထောင်စုနှစ်ဦး ဒေါက်တာသန်းမြိုင်  
အပါအဝင် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နယ်ကော်မရဲ့များ တက်  
ရောက်ကြသည်။

အဆိုပါအစဉ်းအဝေးတွင် ရင်နှီးဖြုပ်နှံသူက တင်ပြလာ  
သော ခွင့်ပြုမြန်း အတည်ပြုမိန့် လျော်ကထားလွှာများအား  
စိစစ်ခြင်း၊ မြန်မာ့သိမ်းရင်နှီးဖြုပ်နှံမှုကော်မရှင် ခွင့်ပြုမိန့်  
ရရှိပြီးသော ကုသဏ္ဌားမှ တင်ပြလာသည့် အထွေထွေ  
ကိစ္စရုရံများနှင့်စစ်လုပ်း၍ ဆွဲနေခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်ခဲ့  
ကြသည်။

ଶ୍ରୀମତୀ

မြန်မာနိုင် ရင်းနှီးမြှုပ်နည်းမှုကော်မရှင်၏ (၄/၂၀၀၈) အစဉ်းအဝေးမှ အဆိပ်ပြုလွှာတင်ပြလာသည့် ရင်းနှီးမြှုပ်နည်းမှ လုပ်နှင့်များအား ခွဲခြားမြို့မှု ရာစိန်ခွင့် အတည်ပြုမြို့မှု ရာစိန်ခွင့်ပေါ်လောက်၏ အကြောင်းအရာ။

သတင်းစဉ်



ကမ်းလုတ်တာသမ်တည်ဆောက်ရေးစီမံခိန်းအကောင်အထည်ဖော်ရန် စာချုပ်လက်မှတ်ရေးထိုး

နေပြည်တော် မတ ၂၀

၅၆။ပြည့်နယ်မြောက်ပိုင်း၊  
ကွမ်းလုံးချင်းရွှေဟင် လမ်းပေါ်ရှိ  
တရုတ်ပြည့်သူသမ္မတနိုင်အကူအညီဖြင့်  
တည်ဆောက်မည့် ကွမ်းလုံးတေားသစ်  
တည်ဆောက်ရေးမီံကိန်း၊ အကောင်  
အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်ရန် အကူအညီ  
ပေးရော့ခိုင်ရေ Exchange Letter  
အား လက်မှတ်ရေးထိုးခြင်းအခမ်းအနား  
ကို ယနေ့နှစ်ဦး ရန်ရှိစွာ ဖော်ပြည်တော်  
ရီ ဆောက်လုပ်ရေးနှစ်ကြီးဌား၊ အစဉ်း  
အဆင့်မာန်ပုဂ္ဂက်ဒိုးကုန်း

အခမ်းအနားတွင် မြန်မာနိုင်ငံ  
ဆိုင်ရာ တရာတပြည့်သူ့သမ္မတတိုင်ငံ  
သံအမက်ကြီး မစွေတာ ဟုလျှော့နှင့်  
ကျွမ်းလုပ်တားသည် သလွှင်ခြစ်ကို  
ဖြတ်ကျးသော တံတားကြီးတစ်စင်ဖြစ်ပြီး  
မြန်မာနိုင်ငံ၏ မြောက်ပိုင်းနှင့် တရာတပြည့်မကြိုနဲ့  
ဆက်သွယ်သော စီးပွားရေး  
မဟာပျောက္ခဘာကျသည့် လမ်းမပေါ်တွင်  
တည်ရှိပါကြောင်း၊ အဆိုပါစီးပိုင်း  
ပြီးပြောက်ပါက ဒေသစီးပွားရေးနှင့်ဖြူးမှ  
ဂိုလ်း အထောက်အကြော်မည်ဖြစ်  
ကြောင်း၊ ၂၀၁၆ ခုနှစ်တွင် နိုင်ငံတော်၏  
အတိုင်းပုဂ္ဂိုလ်၏ တရာတပြည့်ခါးစဉ်  
တွင် ကျွမ်းလုပ်တားစီးပိုင်းနှင့် ပတ်  
သက်၍ လက်မှတ်ရေးထိုးနှင့်ကြောင်း  
ထိုအိန္ဒိယစဉ် ကြိုတင်ပြုဆင်ခဲ့ရာ  
ယခအပါ တရားမြှုပ်စီးပိုင်း အကောင်

အထည်ဖော်နိုင်တော့မည်ဖြစ်ပြေား။  
စီမံကိန်းအော်ရှုံးပြည်နယ် မြောက်ပိုင်း  
နှင့် ယူနစ်ပြည်နယ်လို့ ဆက်သွယ်သည့်  
လမ်းပန်းဆက်သွယ်ရေး ပို့ဗောင်းမွန်  
ခြင်း၊ ကုန်စည်းဆင်းမှတ်ပြုလာနိုင်  
ခြင်း၊ မြန်မာရိုင်ငဲ လယ်ယာတွက်ကုန်  
စွဲလျှော့ပျော်သွားမှုတိနှင့်  
သိ ပို့ဗောင်းလာနိုင်ခြင်းအပြင် မိုင်းတံ့  
ချင်းရွှေဟောဒေသတွင် နေထိုင်သော  
ပြည်သွေးတွေများ အတွက် အလုပ်အကိုင်  
အဆင့်အလမ်းများ ပို့ဗောင်းလာနိုင်ခြင်း  
အပြင် ရှုံးပြည်နယ်အေးချင်းသာယာ  
ရေးကို အထောက်အကျဉ်းပြည့်အရေပါ  
သည့် အခန်းကဏ္ဍတွင် ပါဝင်ပါကြေား။  
တရာ့ပြည်သွားမှုတွေနှင့်မှ စွဲကြေား  
နှင့် လွှာကြေားသည်။

အလေားတူ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီး  
ဌာန ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးဦးဟန်လော်  
က ယနေ့အမီးအနားသည် မြန်မာရိုင်ငဲ  
နှင့် တရာ့ပြည်သွားမှုတွေနှင့်အကြေား  
ချင်းရွှေဟောဒေသတွင် နှင့်နိုင်ငဲ  
နှစ်စောက်ကုန်သွယ်မှ ပို့ဗောင်းတွက်လာစေ  
ရေးအတွက် မြန်မာရိုင်ငဲ ရှုံးပြည်နယ်  
မြောက်ပိုင်း သိန်းနှီးကွွမ်းလုံးချင်းရွှေဟော်  
လမ်းပေါ်ရှိ သံလွင်တံတား (ကွမ်းလုံး)  
တံတားသိအား စီမံကိန်းဆောင်ရွက်နိုင်  
ရေးကို အကောင်အထည်ဖော်လမ်းပါရှိ တရာ့ပြည်သွား  
သမ္မတနှင့် အကူအညီဖြင့် တည်ဆောက်  
မည့် ကွမ်းလုံးတံတားသိစည်ဆောက်  
ရေးစီမံကိန်း အကောင်အထည်ဖော်  
ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် Exchange  
Letter အား လက်မှတ်ရေးတို့ကို  
အပြန်အလှန် လုလှယ်ချုပ်ကြောင်း  
လောင်းခိုင်း၏

## ကျောက်တံတားမြန်ယို့ ပြည်သူ့ဓကားစိုင်းပြဂါဌားမည်

ကျောက်တဲ့တား မတ ၂၀  
ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး ကျောက်တဲ့တားမြို့နယ်တွင် ပြည်သူ့စကားဝိုင်း (Public Talk) ကို မတ ၂၅ ရက် နံနက် ၁၀ နာရီမှ ၁၂ နာရီထိ ကျောက်တဲ့တားမြို့နယ် စာပေ ပိမာန်ရှုံးအစဉ်းအဝေး ခန်းမှ (ခုတိယယ်တိုင်း၏) ပြည်မည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

အဆိုဝါ ပြည်ထဲကားရိုင်းတွင် နေ့တွင်းလတ်(Blogger,Writer)၊ ဒေါက်တာ နှစ်းနှစ်းအောင် (Happy World) ဦးသဟ်ပိုင်ခ [CEO&Co.Founder (JOOKF)]၊ အော်ချီလွှဲအောင်(Founder &CEO,Tree Food)တို့မ “လူထုနှင့် စွမ်းပို့တိတွင်မှု” ပေါင်းစပ်ပြင် ဆွေးနွေးပည်ဖြစ်ကြောင်း Moderator အဖြစ် အော်ကြော်ပြာ (တိုင်းဒေသကြီးလွှာတော်ကိုယ်စားလှယ်)က ဆောင်းစွဲမည်ဖြစ်ပြီး ဆွေးနွေးပွဲတက်ရောက် လာသူများတဲ့မှ ပစ္စမာန်း Registrationပြုလုပ်သူ ၁၀၀ အေး ပေါ်လောက်မှု ပြုလုပ်မှု ပြုလုပ်မှု ပြုလုပ်မှု ပြုလုပ်မှု

10

ယင်းတိန်း ဆက်စပ်တဲ့ တူးမြော်းအဆောက်အအုပ်လုပ်နဲ့တွေ့ကြုံလည်း လာမယ့် ဘဏ္ဍာန်စွဲတွေမှာ ဆက်လက်ဆောင်ရွက်သွားမှာပါ။”ဟု ဦးစီးဆောင်ရွက်နေသည့် ဆည်မြောင်းနှင့် ရေအသံချုပ် စိမ်းနဲ့ရော်းစီးပွားမှာ တာဝန်ရှိနိုင်သလို ကပြာသည်။

အဆိုပါလုပ်နဲ့သည် စိုက်ပျော်ရေးကဏ္ဍ ဖြုံးစုံတို့တာကိုမှ အထောက်အကြော် စီမံကိန်း (Agricultural Development Support Project- ADSP) အရ ကမ္မာ့ဘဏ်မှ ဈေးမြေဖွင့်ဆောင်ရွက်သည့် ထုံးနှစ်စီမံကိန်းဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။ လက်ရှိဆောင်ရွက်ပြီးစီးသည့် အပိုင်းတွင်လည်း တောင်သူများအား စိုက်ပျိုးရေ

ပေးပေါ်ခြင်းများကို အသုတေသနလုပ်ငန်းများ၏ အဓိက အဆင့်ဖြင့် ပေါ်ပေါ်လေ့ရှိနိုင်သူများ၏ အကြောင်းအရာ ဖြစ်ပါသည်။

ဒေသခတေသနများအတွက် များစွာအကျိုးရလှုပါဖြစ်ပြီ။  
ဆင်သေဆည်စီမံကိန်းကို ၁၉၉၂-၂၀၀၀ ခုနှစ်တွင် တည်ဆောက်ပြီ။  
ဆင်သေလက်ပိတ္တးမြေပို့သည် ထဲသန်သေဆုပါဖြစ်ပြီ။ တောင်ကုန်းတောင်  
ကြော်များအား ဖြုတ်သန်ဖောက်လုပ်ခြင်းကြောင့် တူးမြေပို့အတွက်သုနေဖျား  
ပိုလာခြင်း၊ ရေစိမ့်ယိုများခြင်းတို့ကြောင့် စိတ်ပျိုးရေပေးဝေရာတွင် အခက်အခဲရှိလာ  
သဖြင့် ယခုဂုဏ်သို့ အဆင့်မြှေတ်ပြန်လည်ပြုပြင်ပြီးဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

နေပြည်တော် မတ ၂၀ ဘင်္ဂလားပင်လယ်အော်မြေကိုပိုင်းနှင့် အရှေ့အလယ်ပိုင်းတို့တွင် အများအားဖြင့် သာယာနေ့းကျပ်လိပ်လယ်ပြင်နှင့် ကျော်ဘင်္ဂလားပင်လယ်အော်တို့တွင် တိမ်အနေပြုးငယ်မှ တိမ်အသင့်အတင့် ဖြစ်ထွေးနေသည်။

တနသု၏ရိပ်ငါးဒေသကြီးတွင် နေရာကွက်ကျားမှုထဲတံခါးရှာမည်။ ရွာရှိရာနှင့် ၁၀ ဧပြည်တော်၊ စစ်ရိပ်ငါးတိုင်းဒေသကြီးအောက်ပိုင်း၊ မွဲလေးတိုင်းဒေသကြီးနှင့် မကွားတိုင်းဒေသကြီးတိုင်းအများအားဖြင့် သာယာနေဖြူးကျိုတိုင်းဒေသကြီးငါးပိုင် ပိုလ်နယ်တိတက် တိမ်အသင်အတော်ဖြစ်ထိန်းမည်။

60 / 60

တိုင်းဒေသကြံးနှင့်  
ပြည်ထဲရှိတိုင်း  
တိုင်းဒေသကြံးနှင့်







# ပျော်ရွင်နဲ့ပျော် တိုင်းရင်းသားလူမျိုးစုများ၏ စာပေယဉ်ကျေးမှု ဖွံ့ဖြိုးရေးပဲတော်

မင်းသန်းနှင့် (မုဒ္ဒ)

ပြန်ကြားရေးနှင့်တွေ့ဌာနနှင့် ရှုရှိပြည်နယ်အထူးရအဖွဲ့တို့ ပူးပေါင်းကျင်းပသည့် တိုင်းရှင်းသားလူမျိုးစုများ၏ စာပေယဉ်ကျေးမှု စံခြားရေးနွေ့တော်နှင့် ဈေးရောင်းနွေ့တော်ကို ၂၁၃၇၂၀၈ ရက်နေ့မှ ၂၂၃၇၂၀၈ ရက်နေ့အထိ တောင်ကြီးပြုခြင်းကျင်းပမည့် သတ်းများကို ကြားသိရသည့်အဲ ဝင်းသာကြည်နှင့်ဖြစ်ရသည်။

ଫେର୍ଦ୍ଦିତ ମୁଦ୍ରଣ ପେଃ ରକ୍ଷଣାଲୀ

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်၏ တိုင်းရင်းသားလူမျိုးစုများကို လေ့လာကြည့်ပါက ကိုယ်ပိုင်ဘာသာစကား၊ ကိုယ်ပိုင်ယဉ်ကျေးမှု ပလေ့စုံတဲ့များနှင့် စာပေပို့သည့် တိုင်းရင်းသားလူမျိုးစုများလည်း ရီသကဲ့သို့ စာပေမရှိသေးသည့် တိုင်းရင်းသားလူမျိုးစုများလည်း ရီနောက်ဖြစ်သည်။ သွေးချင်းညီအစ်ကို မောင်နမူးဖြစ်ကြသည့် တိုင်းရင်းသားလူမျိုးစုအချို့တွင် စာပေယဉ်ကျေးမှုနှင့် ရီရာယဉ်ကျေးမှု အမွှေအနှစ်များ အသီးသီးကြကြသော်လည်း အချို့သာ တိမိပြုပေါ်ကွယ်လျက်ရှိသကဲ့ဒါ အချို့လျမျိုးများ၏ ရီရာယဉ်ကျေးမှု ပလေ့စုံတဲ့များ စာပေများ တိမိပြုပေါ်က

ကွယ်မသွားစေရေးအတွက် အားပေးဖော်ထုတ်မြှင့်တင်ပေးရန်  
လိုအပ်လျက်ရှိပါသည်။

မြန်မာနိုင်ငံရှိ တိုင်းရင်းသားများအားလုံး စဉ်းစည်း  
လုံးလုံးရှိခိုက် လိုအပ်သက္ကာ ထို့ တိုင်းရင်းသားများ၏ ယဉ်ကျေားမှု  
ကိုလည်း အခြားအလုပ် လေးစားတန်ဖိုးထား ပြုခြင်မည်။ မိမိ  
ယဉ်ကျေားမှုကို ကိုယ်တိုင်ထိန်းသိမ်းပြီး ဂုဏ်ယူရမည်ဖြစ်သလို  
အခြားသော တိုင်းရင်းသားများ၏ ယဉ်ကျေားမှုမဲ့လေ့တုံးတင်း  
များကိုလည်း လေးစား ကြော်မည်ဖြစ်ပါသည်။ ယခုကဲ့သို့  
တိုင်းရင်းသားလူပျိုးစုများ စုစဉ်ပြီး စာပေယဉ်ကျော်မှုဖြစ်ပြီး  
ရေးဖွေတော် ကျင်းပြုခြင်းသည် ပြည်ထောင်စုကြီးအတွင်း ရှိ  
မဗုဒ္ဓကွဲပြားမှုမျိုးစုံဖြင့် ပေါ်ဆွဲဖွံ့ဖြိုး တန်ဖိုးထားဖွယ်  
အစွဲအဝေးကြီး တိုင်းပြုခြင်းနှင့်သော်လည်း မြင်မီသည်။

“ တိုင်းရင်းသားလူမျိုးစုများ၏ စာပေ  
ယဉ်ကျေးမှုစံ၊ ဖြီးရေးပွဲတော်၏ အနှစ်  
သာရသည် တိုင်းရင်းသားစာပေနှင့်  
ယဉ်ကျေးမှုစလေ့ထုံးတမ်းများကို ဖော်  
ထုတ်ပြသပြီး တိုင်းရင်းသားလူမျိုးစု  
များအချင်းချင်း ချစ်ကြည်ရင်းနှီးမှုကို  
ပုံမှန်ပြုစေရန်နှင့် လက်ရှိဆောင်ရွက်  
နေသည့် ၂၁ ရာစိပင်လုံ ညီလာခံက  
ဖော်ဆောင်နေသော ပြည်တွင်းပြိုးချမ်း  
ရေး တည်ဆောက်မှုကို အထောက်အကူ  
ပြုစေရန် ကျင်းပခြင်းလည်းဖြစ်



ତାପେଣ୍ଠିକୁ ଯାହାରେମ୍ବାନ୍ତିରୁଥାରେ ଗାଁଲାଲିଲିଃ ପ୍ରଫଳାଲିଲିଅର୍ଥିତିର  
ଫିଙ୍ଗିଲାଲିଃ ଆଶ୍ରିତାଫେ ଆଶ୍ରିତାଲାଲିଃମୁଖଃ ପେଟ୍ରୋଗର୍ଦିଲାକିନ  
ଲାଲିଲାଲିଃ ପ୍ରିଣ୍ଟିଲାଲିଃ॥

ပြမ်းခိုင်မာတိုးပွာ

ପ୍ରୟେତ୍ସାଦିର୍ଦ୍ଧାଃ ତିର୍ଦିଃ ରଣଃ ଵାଃ ଅବୁନ୍ଦିଃ ଏବନ୍ଦିଃ ତାପ୍ୟାଦି  
ଶିଥାପାଦିକ୍ଷାମୁଖାଃ ଗୀର୍ଜି ଲେଃ ତାଃ ଗର୍ବନ୍ତଯୁତାନ୍ତିଃ ତାଃ ପ୍ରିୟଃ  
ଅବୁନ୍ଦିଃ ଏବନ୍ଦିଃ ଅବ୍ରତାତ ଗ୍ରୀମୁଖାଃ ଅଲ୍ୟାଯିଶୁଦ୍ଧିଲାଭନ୍ତି ଶିଖିଗ୍ରହମଳ୍ଡ  
ଆଶିର୍ବା ତିର୍ଦିଃ ରଣଃ ତାଃ ନିତିଅଶିର୍ବାମୁଖାଃ ତାଃ ଏକିଗ୍ରହମଳ୍ଡ  
ଆପିନ୍ଦିଃ ତାଲିକାନ୍ତକାଃ ଲାଭନ୍ତି ଗ୍ରୀଲ୍ୟମୁଖାଃ ଶିଥିଶିଥିମାତ୍ରାତିଃ ପ୍ରାଚୀ  
ଅପିନ୍ଦିଃ ତାଲିକାନ୍ତକାଃ ଲାଭନ୍ତି ଗ୍ରୀଲ୍ୟମୁଖାଃ ଶିଥିଶିଥିମାତ୍ରାତିଃ ପ୍ରାଚୀ  
ଅପିନ୍ଦିଃ ତାଲିକାନ୍ତକାଃ ଲାଭନ୍ତି ଗ୍ରୀଲ୍ୟମୁଖାଃ ଶିଥିଶିଥିମାତ୍ରାତିଃ ପ୍ରାଚୀ  
ଅପିନ୍ଦିଃ ତାଲିକାନ୍ତକାଃ ଲାଭନ୍ତି ଗ୍ରୀଲ୍ୟମୁଖାଃ ଶିଥିଶିଥିମାତ୍ରାତିଃ ପ୍ରାଚୀ

ယနေ့အခိန်တွင် တိုင်းရင်းသားပြည်သူ့အားလုံး လိုလား  
တော်ကလျှော်ရှိသည့် ဒီကိုကရေစ်ဖော်ဒရုံးပြည်ထောင်စု  
ကြီးကို တည်ထောက်အကောင်အထည်ဖော်လိုက်ရှိရာ  
တွင် ယခုကျေးမှုမဟုတ်။ “တိုင်းရင်းသားလူမျိုးများ၏ စာပေ  
ယဉ်ကျေးမှုဖြော်ပြုတော်နှင့် ပျော်ရောင်းပြုတော်သည်”  
ပြည်ထောင်စုဘူး၊ တိုင်းရင်းသားများ၏ ချုပ်စ်ရင်းနှင့်မှု  
ပြည်ထောင်စုစိတ်ဓာတ် ရှင်သိနိုင်မှာမူတို့ကို ပိုမိုတို့တော်  
ဖြစ်ထွန်းစေပြီး တိုင်းရင်းသားလူမျိုးစုတို့၏ အြောက်သော  
ရှိသားသေား၊ ချုပ်စ်ရေကောင်းသေားနှင့်သားအလုပ်စိပိမှုး  
ကိုလည်း မြင်တော်ကြရတော်မှသ် ဖြစ်ပါသည်။

ဟွေဝေးနှင့် ကမ္မားဘဏ် အတူလက်တဲ့ဆောင်ရွက်ရှု စချုပ်ချုပ်ဆို

၅၀

ଫ୍ରିଜାନ୍ତିକିଙ୍କିଣୀ ଅଟ୍ରିଃ ହେବ ବୁଦ୍ଧିଲିଙ୍ଗିବାକ୍ଷ  
 ଉତ୍ତରିଲେବା ଗଭ୍ରାତେବାର୍ତ୍ତିଲ୍ ମର୍ଦ୍ଦ ବା  
 ରାଗିବ ତାର୍ତ୍ତିପ୍ରିଯିଲ୍ ହୁଏମୁହାତ୍କିଙ୍କିଙ୍କି  
 ଶିଖିନ୍ଦିଗିର୍ଭିନ୍ନିଭିନ୍ନି ବ୍ୟାକଂଦେଅପ୍ରିଯିପ୍ରିଯି  
 ଶିଙ୍କିରା ଦ୍ଵାରାପ୍ରିଯିତ୍ତିର୍ଦ୍ଦ ବ୍ୟାକଂଦେଅନ୍ତିର୍ଦ୍ଦ  
 ଯାହାକୁତ୍ତିଲାଗିମୁଠ ରେଖିଯିବେଳେକ୍ରିବିନ୍  
 ସିରିବାଲ୍

အဆိုပါ သဘောတူညီမှုပြောင့်  
အားလုံးပါဝင်နိုင်သော ဒစ်ဂျုတယ  
ဘဏ္ဍာရေးပေါ်စနစ် တည်ဆောက်နိုင်  
ရန်အတွက် မြှင့်မာရိုင်လေားများအခန့်ဖြင့်  
ဘဏ္ဍာရေးစနစ်ကို ပိုမိုအထူးပြခဲ့ရှိ  
လာပြီးထို့မှတ်တယ်၏ ပိုမိုကောင်းမွန်သည့်  
လူနေမှုဘာများ ရရှိနိုင်စေရန် ရည်ရွယ်  
ပြောင့်၊ ကမ္မာဘာက်မှ ယနေ့တွင်  
တရားဝင်ထုတ်ပြန်ပြောသို့ကိုယ်သည်။

“ဘဏ်အကောင်ရှိပြီး အသုံးပြနေ  
တဲ့ ပြည်သူတော်ဟာ မြန်မာနိုင်ငံလူးရေရှာ  
၁၀ ရာခိုင်နှုန်း၊ လျှပ်စစ်း ရရှိအသုံးပြနိုင်  
တာက ၃၀ ရာခိုင်နှုန်းပဲ ရှိပေမယ့် ၉၀  
ရာခိုင်နှုန်းသော ပြည်သူတော်မှာ စမတ်နှုန်း  
ကိုယ်စိ ရှိကြပါတယ်၊ ကျွန်ုတော်တိရဲ့  
အဖို့မက်ကတော့ ၁၀ နှစ်အတွင်း စမတ်



နှစ်းအသံးပြုဖီး ပြည်သူတွေ ရာနှစ်ပြည့်  
ပါဝင်နိုင်တဲ့ ကလှာရေးစနစ်တို့ခါကို  
အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်နိုင်ဖို့  
ဖြစ်ပါတယ်”ဟု ကမ္ဘာ့လာတော်၏ အမှု  
ဆောင်အရာရှိချုပ် Mike DeNoma  
က ပြောကြားသည်။

କାହୁଁରେଣ୍ଟିଲ୍ ଉଦ୍‌ଦୃଶ୍ୟ କେବୋଳ  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

“ဘက်အကောင်ရှိပြီး အသုံးပြန်မှုတွေကို မြန်မာနိုင်ငံလူဦးရေရှ့၊ ၁၀ ရာခိုင်နှုန်း၊ လျှပ်စီး၊ ရရှိအသုံးပြန်တာက ၃၀ ရာခိုင်နှုန်းပဲ ရှိပေမယ့် ၃၀ ရာခိုင်နှုန်းသော ပြည်သူတွေမှ စမတ်နှစ်း ကိုယ် ရှိကြပါတယ်၊ ကျွန်ုတ်တို့၏ အိမ်မက်ကတော့ ၁၀ နှစ်အတော့ စမတ်ပေါ်မက်ကတော့ ၁၀ နှစ်အတော့ စမတ်

မြန်မာရပ်မြင်သံကြား

Digitized by srujanika@gmail.com

၁၃။	နိုင်ငံတာကာသတင်း
၆၀။	တော်ကန်းသာသနပြု၊ သရေတော်ကြီး၏ ပရိဂုတ်တရာ့တော်
၇၀။	Breakfast News
၈၅။	ရှိုင်ပြည်နယ်ပြန်လည် ထူထောင်ရှုနှင့်အတွက် ကဏ္ဍအသီးသီးမှ ဆောင်ရွက်ချက်များ(၂၆)
၁၁။၂၀	ရွှေဖွေစုလုပ် အာဆိုလီအိုအစဉ်
၁၄။၀၀	နိုင်ငြားအတော်လမ်းတွဲ တရာ့ရှုံးနှင့်ဓာတ်သာသန (ရော်မန်တိမိမယ်) (အပိုင်း၂)
၁၅။၃၅	(၇၃)နှစ်မြောက် တပ်ဝန်ကော်နောက် ရုက်ပြအဖိုအစဉ် “ကြောင်းပို့ဆောင်
၁၅။၅၀	နိုင်ငံတာကာသတင်း မိုးလေလုသအခြေအနာ
၂၀။၃၅	မြန်မာရေးဘာသုံး စိုက်ပျီးအောင်မြင် ဖြစ်ထွန်းမှုနှင့် ရော်ဘာကလ္း အရေးပါပဲ နိုင်ငြားအတော်လမ်းတွဲ တရာ့ရှုံးနှင့်ဓာတ်သာသန (ရော်မန်တိမိမယ်) (အပိုင်း၅) ဂိုဏာသမဂ္ဂဂိုဏာကား “တော်ရေးမှုပ်ဆရာတို့နဲ့ တော်ဆိုကဝေမယ်တို့ရဲ့ တော်သိချိုင်းယူး” (အပိုင်း၂) (ဂိုဏာဆို- ဦးမောင်မောင် လတ် ဦးဝင့်အင်) နိုင်ငြားအတော်လမ်းတွဲ အော်အတူဗုံးမျှ (အပိုင်း၂)

လိုင်းအမြင့် သုံးပေမှ ငါးပေခန့် ရှုံးနှင့်

၁၃

မြန်မာ့ဝင်လယ်ပြင်တွင် လိုင်းအနည်းငယ်မှ အသင့်အတနိုင်ရမည်။ လိုင်းအမြင့်မှာ မြန်မာ့ကောင်ရှိးတန်းတစ်လျှောက်နှင့် ကမ်းလွန်ပင်လယ်ပြင်တို့တွင် သုံးပေါ် ပါးပေါ်နေခန့် ရှိခိုင်သည်။

◀ ကျောစီးမှ

သဘောတူညီချက်တွင် မြန်မာ  
ဘက်ခြစ်း၏ ကုန်းလမ်းမှ ပြန်လည်  
ဝင်ရောက်လာသူများအတွက် တော်ပြု  
လက်ပ ယာယိလက်ခံရေး စခန်းကို  
လည်းကောင်း၊ ရေလမ်းမှ ပြန်လည်  
ဝင်ရောက်လာသူများအတွက် ပါးချေ  
ယာယိလက်ခံရေးစခန်းကို လည်း  
ကောင်း၊ ကြားစခန်းအဖြစ် လှို့ခေါင်  
ကြားစခန်းကို လည်းကောင်း ဖွင့်လှစ်ပြီး  
လက်ခံရေးစခန်းတစ်ခုခဲ့တွင် ရရှိသလ္ာ  
ပတ် တစ်ပတ်သွဲပြင် ၅ ရှင် လက်ခံ  
ဆောင်ရွက်ပေးချင်ဖြစ်ကြောင်း၊ ၂၀၈၈  
ခုနှစ် ဖော်နာရီ၃၂ ရက်တွင် ဘုရားဒေါ်ရှိ  
ဘက်မှ သတ်မှတ်ထံများ ဖြစ်စွာက်ပေး  
ပို့နှင့်နှင့် ပြန်လည်လက်ခံရေး စတင်  
ဆောင်ရွက်ရန် ဖြစ်ကြောင်း နှစ်၇၈၈  
သဘောတူ လက်မှတ်ရေးထိုးခဲ့  
ကြသည်။

မြန်မာနိုင်ဘက်က စတင်၍အပြုံ  
ယင်းနောက် ကန္တိုး စတင်ဆော  
ချွဲနိုင်ရန် ဟိန္ဒာဘာသာဝ် ၅၀၈ ပီးတို့  
စိစိစိုး အစွဲလာမ်ဘာသာဝ် ၇၂၁  
စုစုပောင်း၁၂၅၈ ပီးတို့၏အချက်အလက်  
အပြည့်အစုံဘို့ မြန်မာနိုင်ဘက်  
ဘာလားနွေ့ရှုံးဘက်သို့ ထူးပြော  
ပေးအပ်ခဲ့သည်။ ယင်းစာရင်းတွင် ပါရှိ  
သော ဟိန္ဒာဘာသာဝ် ၅၀၈ ပီးမှာ ငါး၏  
၅၈၃အလျောက် ပြန်လာလိုဖြစ်  
ဟိန္ဒာဘာသာရေး ခေါင်းဆောင်များ  
တစ်ဆင့် နိုင်ငံတော်အစိုးရထု တစ်ပြ  
ခိုးဖြစ်ပြီး ပြုသို့ ကန္တိုး ၁၂၅၈ ၁  
အမည်စာရင်းနှင့် အချက်အလက်များ  
ပေးအပ်ခဲ့ခြင်းမှာ ပြန်လည်စိစစ် လက်  
ရေး လုပ်ငန်းစဉ်များ အဆင်ပြေခြောက်  
၁၁၁ ဆောင်ရွက်နိုင်ရန်အတွက် မြန်မာ  
နိုင်ဘက်က စတင်၍ အသိပြုခဲ့ခြင်း  
ဖြစ်သည်။

အမည်စာရင်းနှင့်  
 ကိုယ်ရေးအချက်အလက်များ  
 ပြည်ထဲရေး ၀နှစ်ကြို  
 ပြည်ထောင်စုနှစ်ကြိုး၏ ဘင်္ဂလာ  
 ခရီးစဉ်တွင် ဘင်္ဂလားနှင့်နိုင်ငံမှူ  
 အသုတ်အနေဖြင့် ပြန်လည်လွှာမြော  
 မည့် အစွဲလာမ်ဘာသာဝါ အိမ်ငြင်  
 ၁၂၃၇ စာ၊ လူဦးရေ ၈၀၂၂၂ ဦးအို ၃  
 စာရင်းနှင့် ကိုယ်ရေးအချက်အလက်  
 ကို မြန်မာနိုင်ငံသို့ ဖွဲ့ပြေားရ<sup>၁</sup>  
 သွေးသည်။

ကိုယ်ရေးအချက်အလက်များ  
 စီစဉ်နှင့်ခက်ခဲ့  
 ပြည်ထဲရေးဝန်ကြီး၏ ခရီးစာ  
 ပေးအပ်ခဲ့သော လူဦးရေ ၈၀၃၂  
 ကိုယ်ရေးအချက်အလက်များ၏ မီ  
 အလျောက် ပြန်လည်ပြုရောက်  
 ဟုတ်၊ မဟုတ် စီစဉ်၍ မရနိုင်  
 ပြည်ထောင်စုမှာမူတဲ့ ပြန်မာနိုင်ငံ  
 တည်ဆောက်မေးကို လေးဘားလို  
 ပါမည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံလက်မှု  
 မရနိုင်ခြင်း၊ ပုံစံပါဒါအချက်အလက်  
 မှန်ကန်နှင့်ကြောင်း ကာယကံရှင်မှ လာ  
 ရေးထိုးထားသည့် (လိုက်မဟုတ်) လာ

କୁଳିନ୍ଦିଙ୍କରେ ପ୍ରତ୍ୟାଃ ସବୁ ଅଶ୍ଵଗର ଅଲଗ  
ମୂର୍ଖାଃ ମଧ୍ୟର୍ଥିଙ୍କର୍ମଃ ଯୁଦ୍ଧ ବୈଜ୍ଞାନିକର୍ମିଙ୍କ  
ମଧ୍ୟର୍ଥିଙ୍କର୍ମଃ ଯୁଦ୍ଧ ଫିଲ୍ଡିଙ୍କର୍ମିଙ୍କ ପ୍ରେସ୍ତ୍ରବୁଦ୍ଧିର୍ଥିଙ୍କ  
ମୂର୍ଖାଃ ମଧ୍ୟର୍ଥିଙ୍କର୍ମଃ ଅଭିଭ୍ୟାନିକିଣିଙ୍କର୍ମିଙ୍କ  
ଦଳରୂପରେ ଦେବା ଅଭ୍ୟାସର୍ଥିଙ୍କ ଲାଗନ୍ ଭ୍ରମ  
ମୂର୍ଖାଃ ମଧ୍ୟର୍ଥିଙ୍କର୍ମଃ ଭ୍ରମମାଧ୍ୟର୍ଥିଙ୍କ ଅଧିକର୍ମିଙ୍କ  
ଦ୍ୟାତରିବ୍ୟବରେ ଦେବା ଯାଏନିକିନ୍ଦିଙ୍କରେ  
ଛୁଟିବୁଦ୍ଧି ଲାଗନି ଅଭ୍ୟାସର୍ଥିଙ୍କ ଫିଲ୍ଡିଙ୍କର୍ମିଙ୍କ ର୍ଥିତିର୍ଥିଙ୍କ  
ହେଲ୍ପ୍ରତ୍ୟାମତାଃ ସବୁ ଅଭ୍ୟାସର୍ଥିଙ୍କ ପିଠିକିଣିଙ୍କର୍ମିଙ୍କ  
ଅଭିଭ୍ୟାନିକିଣିଙ୍କର୍ମିଙ୍କ ପିଠାମ୍ବୁଦ୍ଧିଙ୍କ ପିଠାମାଧ୍ୟର୍ଥିଙ୍କର୍ମିଙ୍କ

နှစ်နိုင်ငံသော်တူညီချက်အရ ပြန်လာလိုသူများ ဖြည့်သွင်းရမည့်  
သတ်မှတ်ပုံစံ တမျက်နှာ (၁)

Verification Form of Resident of Myanmar

Head Of  
Family Photo

1. Sr. No.			
2. Date:			
3. Name Of The Head Of Family	4. Other Name (If Any)		
5. Gender	6. Age/Date Of Birth (Optional)		
7. Place Of Birth	8. Address In Myanmar		
9. Father's Name	10. Father's Address In Myanmar		
11. Mother's Name	12. Mother's Address In Myanmar		
13. Spouse's Name	14. Spouse's Address In Myanmar		
15. Visible Mark (Optional)	16. Occupation		
17. Current Holding Card No.	18. Numbers Of Family Member		

**Family Photo**

**Declarations:**

- I apply to return and live in Myanmar voluntarily without any threat or encouragement.
- If permission is granted to me to enter Myanmar, I will abide by the existing laws of Myanmar.

Signature Address In Bangladesh	Finger Print of Left Thumb	Finger Print of Right Thumb
		
Date For all Entry In Bangladesh		

**နှစ်နိုင်ငံသောတူညီရုက်အာရ ပြန်လာလိုသများ ဖြည့်သွင်းရမည့်  
သတ်မှတ်ပုံစံ စာမျက်နှာ (၂)**

List Of Family Member/ Dependents

1. (a) Full Name .....
- (b) Father's Name .....
- (c) Mother's Name .....
- (d) Date Of Birth/Age .....
- (e) Place Of Birth .....
- (f) Gender .....
- (g) Visible Mark (if any) .....
- (h) Relationship .....
- (i) Current Holding Card No. (if any) .....
- (j) Document Information (if any) .....
- (k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb                      Thumb

(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

2. (a) Full Name .....
- (b) Father's Name .....
- (c) Mother's Name .....
- (d) Date Of Birth/Age .....
- (e) Place Of Birth .....
- (f) Gender .....
- (g) Visible Mark (if any) .....
- (h) Relationship .....
- (i) Current Holding Card No. (if any) .....
- (j) Document Information (if any) .....
- (k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb                      Thumb

(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

3. (a) Full Name .....
- (b) Father's Name .....
- (c) Mother's Name .....
- (d) Date Of Birth/Age .....
- (e) Place Of Birth .....
- (f) Gender .....
- (g) Visible Mark (if any) .....
- (h) Relationship .....
- (i) Current Holding Card No. (if any) .....
- (j) Document Information (if any) .....
- (k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb                      Thumb

(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

**နှစ်နိုင်ငံသဘောတူညီချက်အရ ပြန်လာလိုသူများ မြော်သွင်းရမည့်  
သတ်မှတ်ပုံစံ စာမျက်နှာ (၃)**

List Of Family Member/ Dependents

4. (a) Full Name .....  
 (b) Father's Name .....  
 (c) Mother's Name .....  
 (d) Date Of Birth/Age .....  
 (e) Place Of Birth .....  
 (f) Gender .....  
 (g) Visible Mark (if any) .....  
 (h) Relationship .....  
 (i) Current Holding Card No. (if any) .....  
 (j) Document Information (if any) .....  
 (k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb      Thumb

(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

5. (a) Full Name .....  
 (b) Father's Name .....  
 (c) Mother's Name .....  
 (d) Date Of Birth/Age .....  
 (e) Place Of Birth .....  
 (f) Gender .....  
 (g) Visible Mark (if any) .....  
 (h) Relationship .....  
 (i) Current Holding Card No. (if any) .....  
 (j) Document Information (if any) .....  
 (k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb      Thumb

(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

6. (a) Full Name .....  
 (b) Father's Name .....  
 (c) Mother's Name .....  
 (d) Date Of Birth/Age .....  
 (e) Place Of Birth .....  
 (f) Gender .....  
 (g) Visible Mark (if any) .....  
 (h) Relationship .....  
 (i) Current Holding Card No. (if any) .....  
 (j) Document Information (if any) .....  
 (k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb      Thumb

(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

**နှစ်နိုင်ငံသောက္ခတ္တီရုက်အာရ ပြန်လာလိုသူများ ဖြည့်သွင်းရမည့်  
သတ္တမုတိပုစ် စာမျက်နှာ (၄)**

List Of Family Member/ Dependents

7 (a) Full Name .....

(b) Father's Name .....

(c) Mother's Name .....

(d) Date Of Birth/Age .....

(e) Place Of Birth .....

(f) Gender .....

(g) Visible Mark (if any) .....

(h) Relationship .....

(i) Current Holding Card No. (if any) .....

(j) Document Information (if any) .....

(k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb                      Thumb  
(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

8. (a) Full Name .....

(b) Father's Name .....

(c) Mother's Name .....

(d) Date Of Birth/Age .....

(e) Place Of Birth .....

(f) Gender .....

(g) Visible Mark (if any) .....

(h) Relationship .....

(i) Current Holding Card No. (if any) .....

(j) Document Information (if any) .....

(k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb                      Thumb  
(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

9. (a) Full Name .....

(b) Father's Name .....

(c) Mother's Name .....

(d) Date Of Birth/Age .....

(e) Place Of Birth .....

(f) Gender .....

(g) Visible Mark (if any) .....

(h) Relationship .....

(i) Current Holding Card No. (if any) .....

(j) Document Information (if any) .....

(k) Other Documents (if any) .....

Photo  
(Optional)

Finger Print of Left      Finger Print of Right  
Thumb                      Thumb  
(Above 5 years of age) (Above 5 years of age)

နေထိုင်ခဲ့သည့် နေပြည်တော်မပါရီ၍  
ဆက်စပ်ရှာဖွေရန် ခက်ခဲခြင်း၊ ဆန္ဒ<sup>၁</sup>  
အလျောက် ပြန်လာလိုသူ၏ ဓာတ်ပုံင့်  
ယခင်မြှင့်မာနိုင်ငံ၌ နေထိုင်စွာစဉ်က ပြုရ<sup>၂</sup>  
ထားသော အိမ်ထောင်စုအလိုက် ဓာတ်ပုံ  
တို့ကို တော်စီနည်းပညာဖြင့် စစ်ဆေးရန်  
ထောင်ရှုကဗောဓားသေးသို့လည်း ပေးပို့လာ  
သော ဓာတ်ပုံများ၏ အကျဉ်အသေး  
မပြည့်စီမံကြောင့် တို့ကိုဆိုင်စစ်ဆေး၍

မရနိုင်ခြင်း၊ ဖြည့်သွင်းရမည့် ပုံစံ၌  
လက်မှတ်ရေးထိုးရမည့်နေရာ၊ လက်ပွဲ  
ရှုကြန်ပါရမည့်နေရာများ၊ ဇော်ပြထား  
သော်လည်း ယခုအခါ လက်မှတ်ရေး  
ထိုးထားခြင်း၊ လက်ပွဲရှုကြနိုင်ထားခြင်း၊  
မရှုခြင်း၊ အတင်းပြန်ပို့ရန် ဆောင်ရွက်နေ<sup>၃</sup>  
သည်ဆိုသည့် သတ်မှတ်ကဗျာကို မှုံး ပုံး  
ဆုံးဖြတ်၍ မရသည့် ပုံးဖြစ်နေခြင်း၊  
အခွင့်ဖို့ခြင်း၊  
အထောက်အထည်ဖော်၏ အကာ

၁၀၁

တစ်ခိုင်တည်းမှာပင် နှစ်ခိုင်ငဲ့  
အကြေား သဘောတူညီထားသော  
သတ်မှတ်ပုံစံ မဟုတ်သည့် လူဦးရေ  
၁၀၃၂ ဦးအား အလုပ်သမား၊ လုပ်မှု  
တို့ကြပ်ရေးနှင့် ပြည်သူ့အင်အားဝန်တို့  
ဗြာနှက မြန်မာ-ဘင်္ဂလားဒေါက်ခိုင်ငဲ့  
အကြေား ပြန်လည်လောကရေးလုပ်ငန်းစဉ်  
သဘောတူညီချက် (Agreement on  
Return of Displaced Persons  
from Rakhine State) အောက်ပြုစေ  
ရန် အချက်အလက်များ မှန်ကန့်ရှု မရှိ  
အိမ်တောင်စာတ်ပုံများနှင့် ရွှာအမည်  
လူတစ်ဦးချင်းအမည်ကို အနီးစပ်ဆုံး  
တိုက်ခိုင်စိစစ်စစ်ဆေးခဲ့ခြား ဘင်္ဂလား  
ဒေါက်ခိုင်ငဲ့ဘက်မှ ပေးပိုလာသည့်  
အစွဲလာမ်ဘာသာင် ၁၀၃၂ ဦး အန်က်  
ရုံး၊ ဦးသာ မြန်မာနိုင်ငံတွင် နေထိုင်ခဲ့  
ကြောင်း စိစစ်တော်ခိုင်ရရှုဖြင့် ဘင်္ဂလား  
ဒေါက်ခိုင်ငဲ့ဘက်ထို ပြန်လည်၍ အသိပေး  
အကြောင်းကြားလုပ်သည်။

၅၅၆ ပဲ စံစံနှင့်  
ကျိန်ရှုများအား အတတ်နိုင်ဆုံး  
ကြိုးစား၏ အထောက်အထားအချက်  
အလောက်များ ဖုန်ကန်ခြင်း ရှိ မရှိ စိစစ်မှု  
များ ဆက်လက်ဆောင်ရွက်ခဲ့ရ မတ်လ  
၁၉၃၇ ရက်အထိ စိစစ်ချက်အရ ဖြန့်မာနိုင်ငံ  
အတွက် နေထိုင်ခဲ့သူ ၁၃၈ ဦးထပ်မံစိစစ်  
နိုင်ခဲ့သည်။ စိစစ်မှုများ ဆက်လက်  
ဆောင်ရွက်ရာတွင် ထပ်တိုး ၁၃၈ ဦး  
ဖြစ်သဖြင့် ဘားလားဒေါ်ရှုမှ ပေးပို့လာ  
သော ၁၀၂၂ ဦးအနေဖြင့် ဖြန့်မာနိုင်တွင်  
နေထိုင်ခဲ့သည်ဟု စုစုပေါင်း ၅၅၆ ဦး စိစစ်  
နိုင်ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။

အထောက်အထားများတိုက်ပိုင်စီစဉ်  
အချက်အလက်များ စီစဉ်ရာတွင်  
မာတ်ပုံ၊ လက်ဖွေ သယည်တိုကို ဂုဏ်ပြု။  
တာ ဆော့ဖိုင်လိုဖြင့် လူတစ်ဦးလျှင် စိစစ်

နှစ်နိုင်ငံ သဘောတူညီချက်အရ ပြန်လာလိုသူများ ဖြည့်သွင်းရမည့်  
သတ်မှတ်ပုံစံ စာမျက်နှာ (၅)

ရန် ကြာမြင်ခိုင် နှစ်မီလိုင်မြေး ဆောင်ရွက်  
နိုင်ရန် ကြိုတင်ပြင်ဆင်ထားခဲ့သည် စိစစ်ခဲ့ခြင်း၊ ပြုစံကြောင်း သိရသည်။  
လက်ခံနိုင်ရန် အသင့်ပြင်ဆင်ထား

ဘင်္ဂလားဒေသရှိနိုင်ငံဘက်မှ ပြန်လည်ပေးပို့လာသော (သတ်မှတ်ပုံစံ မဟုတ်သည်) အချက်အလက်များ ထည့်သွင်းထားပါ

Family-wise list of Myanmar Residents  
taking shelter in Bangladesh after 09 October 2016 and 25 August 2017

DIP Reg. No. 160201712113802

01. Name of the Head of Family FATAN 06. Gender MALE  
 02. Address In Myanmar (a) Township MAYUNGDAW 07. Camp Name / Number UOCHHIPARO  
 (b) Village (Local) ASAKS 08. Date of arrival 03/08/2017  
 03. Place of Birth FATAN MRAK 09. Age/Date of Birth 55  
 04. Father's Name AMIN 10. Number of Family Members 06  
 05. Mother's Name BODITAL 11. Family Counting Number 249267

Sl. No.	Name of family members present in the camp	DIP Registration No.	Father's Name	Relation to Hof	Sex M/F-F2	Date/Year of Birth
1	NUR JAHAN	160201712113804 12114009	MO: SAMUL	WIFE	02	45
2	MD. AYUB	160201712113808 24115108	MO: FATAN	SON	01	25
3	MD. AJAS	160201712113806 12114916	MO: FATAN	SON	01	17
4	RIAJ	160201712113809 12114669	MO: FATAN	SON	01	16
5	RAFIK	160201712113805 12114559	MO: FATAN	SON	01	12
6						
7						



မောင်တောဒသတွင် သတင်းရယူနေကြသည့် ပြည်တွင်း ပြည်ပ သတင်းမီဒီယာအဖွဲ့များကို တွေ့ရစဉ်။

မောင်တော်ဒေသအတွင်း ပြည်တွင်း ပြည်ပ သတင်းမီဒီယာအဖွဲ့များ  
စေပေါင်း ၁၂၅၀၆ သတင်းရယ်နှင့်၊

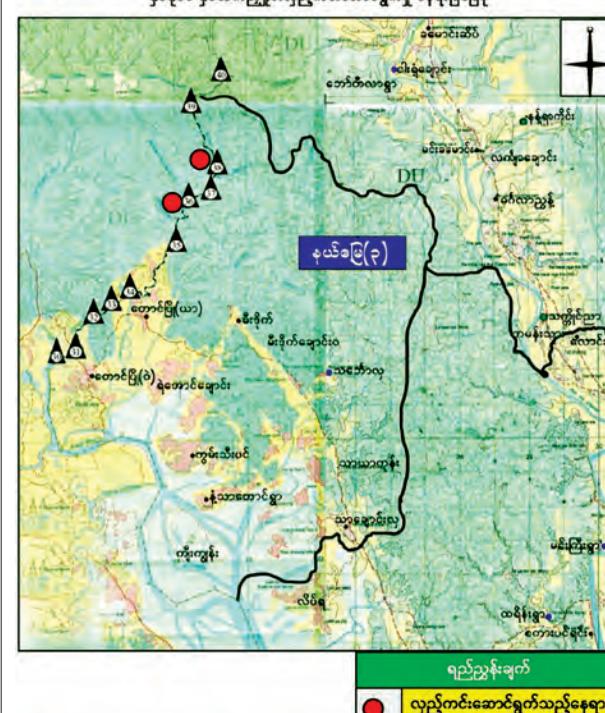
နေပြည်တော် မတ် ၂၀  
ရရှိပြည်နယ် မောင်တော်ဒေသတွင် ၂၀၁၆ ခုနှစ် အောက်တိဘာ ၉ ရက် အကြမ်းဖက်တိကိစိုက်မှုဖြစ်စဉ်များ၊ ဖြစ်ပွားပြီး  
နောက်ပို့ဗျာများ၊ ဒေသတည်ပြိုအော်ချမှုများနှင့် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးဆိုင်ရာလုပ်ငန်းများ၊ ဆောင်ရွက်နေမှုအား ပြည်တွင် ပြည်ပ  
ဘဏ်းမီးပါယာအော်အိမ်များ၊ ဘဏ်းလုပ်ရိုင်များ၊ စီမံချက်ချက်အိမ်မီးပါယာကိုပြုပေးလာသူများ။

အဆိုပါ ပြည်တွင် ပြည် သတ်းမီဒီယာအဖွဲ့များအနေဖြင့် ၂၀၁၉ ခုနှစ်တွင် (၁)ကြိမ်၊ ၂၀၁၇ ခုနှစ်တွင် (၈)ကြိမ်၊ ၂၀၁၈ ခုနှစ်တွင် (၆)ကြိမ် စေပါပ်ငါး (၁၇)ကြိမ် သတ်းမီဒီယာပို့ဆောင်ရွက်တွင် သိသော်။

မြန်မာ-ဘင်္ဂလားဒေါရ် နိုဝင်ကြပ်သိန္တားရှု လုပ်ကင်းဆောင်ရွက်

နေပါယ်တော် မတ ၂၀

ମୁଖ୍ୟମାନ୍ଦିର ପାଇଁ କାହାର କାହାର  
କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର



၃၆ မှ ၃၈ အထိ နှစ်နိုင်ငံ နှစ်ဖက်ညို့နိုင်း၏  
လုပ်ငန်း၊ ဆောင်ရွက်ခဲ့ကြောင်း  
သိရသည်။

နတ်မြစ်တစ်လျှောက်  
လူည့်ကင်းဆောင်ရွက်

နှစ်နိုင်ငံလုပ်ခြေား တပ်ဖွဲ့များ  
သည် ကုန်းမြေနယ်နိမ့်တွင် နှစ်ဖက်  
ညီးစွဲးချက်အရ Coordinated Patrol  
ကို ၂၀၁၈ ခုနှစ် ဖေဖော်ဝါရီ ၄ ရက်မှ ၂၆  
ရက်ထိ နယ်ခြေးမှတ်တိုင် ၄၂ မှ ၅၅ ထိ  
(၁၇)ကြိမ် မတ် ၁၁ ရက်တွင် နယ်ခြေး  
မှတ်တိုင် ၃၁ မှ ၃၄ ထိ (၁)ကြိမ် မတ် ၁၅  
ရက်တွင် နယ်ခြေးမှတ်တိုင် ၃၄ မှ ၃၆ ထိ  
(၁)ကြိမ် မတ် ၁၈ ရက်တွင် နယ်ခြေး  
မှတ်တိုင် ၃၆ မှ ၃၈ ထိ (၁)ကြိမ် ၉၃  
ပေါင်း (၁၇)ကြိမ်နှင့် ရေပြောင်း  
ကူးလုပ်ခြေးကိုလည်း မတ် ၁၁ ရက်တွင်  
နတ်မြိမ်တစ်လျော်ဘက် နှစ်နိုင်ငံ ညီးစွဲး၏  
လားကြော်-လားကြော်-လားကြော်

နှစ်တော်များကိုလည်းကောင်း၊ မြတ်စွမ်းခြင်း  
Coordinated Patrol ဟု မတ ၁၉  
ရက်မှ ၂၂ ရက် အတွင်း နယ်ခြေားမှတ်တိုင်  
ရာ မှ ၄၂ အထိလည်းကောင်း မတ ၂၂  
ရက် နောက်တိုင်းတွင် နယ်ခြေားမှတ်တိုင်  
အမှတ် ၄၂ မှ ၄၅ အထိ လည်းကောင်း  
ဆင်လက်ဆောင်ရွက်သွားမည့် ဖြစ်  
ကြောင်း သိရှိရသည်။ သတေသန

ကျေးရွှာမင်းလှဖြန့်ယူပဲခဲ့တိုင်းဒေသကြီးနေသူသည် မထု ၂၀၄၇ မှန်နှစ်လွှာ ၁၂နာရီခြေခန်က နှလုံးရေဂါ ခက္ကာင့် အမောအောက်နေသူ၏ ရထားခဲ့တော်ဒွဲအာမှတ် ၁၃ တော်ခွဲ ရန်ကုန်ရထားခဲ့စေနေ့မှ ရဲ့တော်ကြပ် အောင်အောင် ဉိုးပါ နှစ်ပြို့ဆိုသည်။ ရန်ကုန်ဘာတာကြီးရှိခိုက်မှုပါရေးရာတော်လေဆိပ်၊ ရာတာဝန်ခံဆရာတော်၊ ရန်ကုန်ပြည်သူများ ရောင်းရန်ကုန်ပြည်သူများ ရှိကြီးသို့ ဆက်လက်လဲပေါ်ပေါ်၊ ပိုအင်ခဲ့တော်များ သိရသည်။

ကျော်စိုးမိုး(မဂ္ဂလာတောင်ညွှန်)

မွန်လေးရထားစီးပွဲ၏ ခရီးသည်  
နယ်းရောက်ကြောင့်  
အမောဖောက်၍  
အရေးပေါ်ပြုစွက်သ



နိုင်ငံတော်သမ္မတ၏ ဂုဏ်ထူးဆောင်ရွက် ရီးမြှေ့ခြင်းခံရသည့်  
ကမ္မားရသက်လီမိတက် ဥက္ကဋ္ဌ အတွက်  
ဝမ်းမြောက်ဂုဏ်ယူ အနုမောအနာပြုခြင်း

ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရမှ ချီးမြှင့်သည့် နိုင်ငံတော်သမ္မတ၏ ဂုဏ်ထူးဆောင်ဆု ချီးမြှင့်ခြင်း အမဲ့အနားတွင် ၂၀၁၁-၂၀၁၂ မှ ၂၀၁၆-၂၀၁၇ အခွန်စည်းကြပ်နစ်အထိ၊ တစ်နိုင်ငံလုံးတွင် ပထမနေရာမှ (၆)နစ်ဆက် ဝင်ငွေခွန်အများဆုံး ထမ်းဆောင်ခဲ့ခြင်းကြောင့် နိုင်ငံတော်သမ္မတ ဦးထင်ကျော်မှ ချီးမြှင့်သည့် “နိုင်ငံတော်သမ္မတ၏ ဂုဏ်ထူးဆောင်ဆု” ကို လည်းကောင်း၊

၂၀၁၁-၂၀၁၂ မှ ၂၀၁၃-၂၀၁၄ အခွန်စည်းကြပ်နှစ်အထိ မြန်မာတစ်နိုင်ငံလုံးတွင် ပထားမဖော်ရာမှ(၃)နှစ်ဆက် ဝင်ငွေခွန် အများဆုံး ထမ်းဆောင်ခဲ့သဖြင့် နိုင်ငံတော်သမ္မတဘဏ် (၃)နှစ်ဆက် “နိုင်ငံစွမ်းဆောင်ရည်ဆု (နိုင်ငံတော်အတွက် အခွန်ဘဏ္ဍာ တာဝန် အများဆုံးသယ်ပိုးထမ်းဆောင်ခဲ့သော လုပ်ငန်းရှင်-ပထားဆု)” ကို လည်းကောင်း

၂၀၁၇-ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလတွင် ဖိလစ်ပိုင်နိုင်ငံ၊ မန္ဒလာမြို့၌ ဖိလစ်ပိုင်နိုင်ငံ၊ သမ္မတ Mr.Rodrigo Duterte မှ ပေးအပ်ချီးမြှင့်ခဲ့သည့် အာဆီယံအဖွဲ့အစည်း နှစ်(၅၀)အတွင်း ပထမဆုံးအကြံ့မှု ပေးအပ်ချီးမြှင့်သော အမြင့်မားဆုံးဆု "The Legacy Award (အာဆီယံထူးခွဲနှင့် ပြုပြန်ပွားရေး လုပ်ငန်းရှင်ဆု)" ကို လည်းကောင်း၊

အင်လန်နိုင်ငံ၊ World Finance မှ ၂၀၁၄၊ ၂၀၁၅ နှင့် ၂၀၁၆ ခုနှစ် (၃)နှစ်ဆက် ပေးအပ်ချီးမြှင့်ခဲ့သော အာရုတိကို အတွက် “Banker of the Year in Asia (တိပိဋက္ကန်ခဲ့မှုနှင့်အုပ်ချုပ်မျှဆိုင်ရာ စွမ်းဆောင်ရည်အကောင်းဆုံး ဘက်သူ့အား” နှင့် အမြား နိုင်ငံတကာဆု အပြောက်အမြား ကိုလည်းကောင်း၊

နာယကအဖြစ် ဦးဆောင်လျက်ရှိသော ကမ္မာဒေသနာဂတ်အလင်းတန်းမြန်မာဖောင်ဒေးရှင်းအနေဖြင့် လူမျိုးသာသာမရွေး နေရာဒေသမရွေး နိုင်ငံအကျိုးပြုဆိုင်ရာ ကဏ္ဍအသီးသီးတွင် နိုင်ငံတော်နှင့် ပြည်သူ့အတွက် ကျပ်ငွေ(၁၃၈)ဘီလီယံကျော် ကို လူ။ဒါန်းခဲ့ခြင်းများအတွက် နိုင်ငံအကျိုးပြု အရပ်သားပုဂ္ဂိုလ် ဒကာကြီး “ကမ္မာရသက်လီမိတက် ဉာဏ် ဉာဏ် ဦးအောင်ကိုဝင်း” အတွက် ဝမ်းမြောက်ရှုက်ယူပါကြောင်းနှင့် ဒကာကြီးကဲ့သို့ နိုင်ငံအကျိုးပြု ပုဂ္ဂိုလ်များ အမြောက်အမြား ပေါ်ထွန်းလာပါ စေကြောင်း၊ နိုင်ငံနှင့်ပြည်သူ့အကျိုး၊ သာသာသာသနာ အကျိုးကိုလည်း ဆထက်ထမ်းပိုးတိုး၍ ထမ်းဆောင်နိုင်ပါစေကြောင်း စုတောင်းမေတ္တာများ ပို့သအပ်ပါသည်။

ဒေသက်စစ်ခွဲရာတော် ပါမောက္ဂ ဒေါက်တာဘဒ္ဒန်ဓမ္မသာမိန္ဒင့် သံယာတော်များ

ကမ္မားပုဂ္ဂသဘသနာပြီ၊ ရမ်းပြည်နယ် ပုဂ္ဂတ္ထားသို့လိုတည်ထောင်သူ၊ တောင်ကြီးမြို့နယ် တပည့်သာဝကများ။

**အမည်** ဦးမြတ်စံ၏ သမီး အထက(၃) တာမွေမှ မစိန့်ခြား  
**ပစ္စနိနိမြို့၍** ၁၂/တမ်း(နိုင်)ဝါဒ။ ဟု ပြောင်းလဲ၏၏ရှိ။  
မစိန့်ခြား

ယဉ်ချိုင်း ယဉ်ပေါင်းအဖြစ်၏ "သ" ဇာတ်ချော် စုစုပေါင်းပြုမိန့် ပျော်စွာ အကျဉ်းချုပ်မှု ဖြစ်ပါသည်။  
ယဉ်အောင် စူ ဂါ/ပျော် Pyit Toing Htaung Jeep (S/W) မှုပေါင်းလဲလိုက်ရှိနေ့၊ ဒေသလဲခြင်း  
ဥ/ဒက(ခိုး)ဝါရာ၏ ပုံ ယဉ်ချိုင်း ယဉ်ပေါင်းအဖြစ် ဖို့ ထို လဲ များစွာ အပ်၍ ယဉ်ချိုင်း  
မှုပေါင်းလဲလိုက်ရှိနေ့ ပုံ လဲ ဇာတ်ချော်အောင်ထုတေသနများ ပျော်စွာ ထောက်ပေါ်သော သမီး၊ ကန့်ကွက်  
နိုင်းက နိုင်လဲသော အကတောက်အထားများဖြင့် ပဲကြေားသွေးနှင့် ပဲကြေားသွေးသော  
အောက်ဖြပ်ပေါ်ရှိခဲ့ရှိ၏ ရှုရှုံးရေး လေဆိပ်ကို ကွန်းများ ပျော်စွာ ပေါ်သော သမီး၊  
တိုင်ခေါ်သော တိုင်ခေါ်စွာ အောက်ဖြပ်ပေါ်ရှိခဲ့ရှိ၏ ရှုရှုံးရေး လေဆိပ်ကို ကွန်းများ ပျော်စွာ

## မင်္ဂလာပွဲအား ဖျက်သိမ်းခြင်း

የኢትዮጵያ ገዢ ቤትና የሚከተሉት አገልግሎቶች እንደሆነ ተመርምሯል፡፡

**တစိုးတည်းပြုခြင်းကြောင်း** ဦးရှိယဉ်စွမ်း၏သားခုံပြည့်လွယ် ပြည့်သူဘဏ္ဍာရှုံးရှုံးလ/ထူးခြားအသေးစိတ်(၁၀၀၅၂၇၃)အဖြစ် တာမိတ်ဆက်နေသေး ဦးအောင်၏  
တစိုးနှင့် ဦးအောင်၏ ၄/၈၉၂၆၃။ ၁၀၀၇၁၆ သည် တစိုးတည်းပြုခြင်းကြောင်း။ ဦးအောင်၏

ပျောက်ဆုံးကြောင်း

Royal United Co.,Ltd, No.(5)(26<sup>th</sup>) Street, Between (64x65) Street,  
Mahar Zayar Bone Ward, Aung Myay Tharzan T/S, Mandalay ၆၁၈  
RE-Export Registration မှတ်ပုံတင်ကတ်(RE-0616/2017)( ၄-၁၂-၂၀၁၇)  
ပျောက်ဆုံးသွားပါသဖြင့် ထွေနှုန်အကြောင် ကြားပေပါရန်။  
နှစ်: -၀၃-၀၉၂၅၅၈၅၈၅၀၀

## အိတ်ဖွင့်တင်ခါ(Open Tender)ခေါ်ယူခြင်း တင်ဒါအမှတ်-၁/၂၀၁၈-၂၀၁၉ ဘဏ္ဍာရေးနှစ်

ເສດຖະກິດບໍລິຫານວິຊາ ແລະ ລະວັດທີ່ພຽງ ແລ້ວ ເນັງຈີ່ເປົ້າລູ້ອາໄສດີ ຢັດຍາ-  
ຢັດຕັມ ພະແນກເຊື້ອ (Mini Budget) ໂດຍລັບ ຕົກຕິດກວາມລາຍເຕີ ຮັດບໍ່ດູເປັນເປົ້າ  
ເຄີຍຄົງໃຈໝາຍ ແລ້ວ ລະຫວ່າງ/ຕ່າງຕະຫຼາດນັ້ນຂຶ້ນຂອງພຽງ ລົງທະບຽນດີ  
ເນັງຈີ່ເປົ້າລູ້ອາໄສດີ ເນັງຈີ່ເປົ້າລູ້ອາໄສດີ ເພື່ອ ວິທີ່ສະໜັກ ເພື່ອ ສະໜັກ  
ເນັງຈີ່ເປົ້າລູ້ອາໄສດີ

ମେଘା:ଆହି (ଫ୍ରିଗ୍ଯୁଲାର୍ ପଟ୍ଟକ୍ଷେତ୍ର ପ୍ରଦ୍ଵ୍ୟ କେବଳପାଠୀ ଆଶିଥିଲା ଅର୍ଥାତ୍ ଯଦିଲୁହିଲା ଅବଧି ହେଲୁଛି) ।

**အမည်** နီးရျှုံးအေးအေး၏ သမီး မြန်အောင်၌ အမက တာဗြို့တော်  
**ပြောင်းလဲခြားပါ၏။** တတိယန်း(A)မှ မပြည့်မျှုံးသောအေး မရှင်မင်းသုတ္တုဟု  
ပြောင်းလဲခြားပါ၏။ မရှင်မင်းသုတ္တု

**ଓମନ୍ୟୁର୍ବେଦୀ:** ଶିଥିରେ ପାଇଲାଏଇବିରିକି ଅମଗ (୨)  
ମୁଣ୍ଡାର୍ଥୀ ଠାଳାର୍ଥୀଙ୍କୁ (ଗୁରୁତ୍ବି) ଅଛେ  
ରତ୍ନର୍ଥୀଙ୍କୁ ଲାଗିବି ଅମନ୍ତର୍ମୁଣ୍ଡାର୍ଥୀ ଅଛେ  
ରତ୍ନର୍ଥୀଙ୍କୁ ପ୍ରିଣ୍ଟିବିଲ୍ଲାଙ୍କର୍ଣ୍ଣିଃ॥

ເອົ້າໂລກ

ଓର୍ଦ୍ଧବୀକାଳସ୍ମୃତି  
ଆହୁଗ (ଜ) ବାହୁନ୍ଦିଃ । ଇନ୍ଦ୍ର ମତନ୍ତିଃ (ଜ)  
ମୁ ମତଗର୍ଵବାହିନୀରେଣ୍ଟଣି ଓର୍ଦ୍ଧବୀକାଳସ୍ମୃତି  
ମୁଣ୍ଡମୁଣ୍ଡ ଶିଃଶିଃମଦିଃମଦିଃ ପ୍ରତିପିବିକ୍ରାନ୍ତିଃ ॥

ဖောင်းကြပောက်

**ଦୟାକରିତା:ଲିଙ୍କ:**  
ଯାହାର ଅଧିକ ଦ୍ୱୟ/ଦ୍ୱୀପାଳ ନା  
ଫେଣ୍ଡ୍‌ସ୍ଟ୍ରୀ ଫିଲ୍‌ଟାର୍‌ଜୁଗାର୍‌ଡ୍‌ସ୍ଟ୍ରୀ  
ଏତେବେଳେ ଦୟାକରିତା:ଲାଭା  
ଏହିରେ ଯାଇବାରେ ଦ୍ୱୟାକରିତା:ଲାଭା  
ଏହିରେ ଯାଇବାରେ ଦ୍ୱୟାକରିତା:ଲାଭା  
ଏହିରେ ଯାଇବାରେ ଦ୍ୱୟାକରିତା:ଲାଭା



နိုင်ငံတေသန

၁၀

ပြန်လည်အရွေ့ခံရသည့်အတွက်  
မြေက်ကိုရိုးယားခေါင်းဆောင်  
ဝဲးမြေက်ကြောင်းဖော်ပြ

ပုဂ္ဂန်းမတ ၂၀

ତାର୍ଥିରୁ ଯମତାର୍ଥିକୁ ପୂଜନ୍ତି ଏହାରେ ଅଧିକାରୀଙ୍କ ପରିଚାଳନା କରିବା  
ପରିଚାଳନା କରିବାରେ ଏହାରେ ଅଧିକାରୀଙ୍କ ପରିଚାଳନା କରିବାରେ  
ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ

လက်ရှိအာဏာရပါတီမှ ထူတိဝေသည့် သတင်းစာရှိဒေါ်ဆင်မန်၌  
တန်ခိုးနောကဖော်ပြုမှုတွင် ခေါင်းဆောင်ကဲရေးနှင့်ရေးနှင့်အကျဉ်းချုပ်  
မှုသည် နှစ်စိုင်ငံပြည်သူများ၏ ဘုအကျဉ်းချုပ်များနှင့် ဂိုဏ်ပိုင်သာ  
မှုတို့ရန် ဂိုဏ်ပိုင်သည့် နဲ့ဖြေးတို့တက်ပေါ်ပြီး မှုသည် မှုတို့ရန်  
ပြောကြားခဲ့သည်ကို ကိုကားဖော်ပြု၍ ပြောကြားကြောင်းကြောင်း  
ခဲ့သည်။

သို့သော်ခါးဆောင်ကင်ပေးပဲ့၊  
 သည် မက်ဆော်လျဉ် သိမ်းကြောင်း  
 ဆိုရှင် ခု ချစ်ကြုပ်ရင်နှင့် ဆက်ဆံမှုနှင့်  
 ပူးပါးဆောင်ရွက်မှုတို့ကို ရည်ညွှန်း  
 ထားခြင်း မပါ၍ပေး မြောက်ကိုရှိယား  
 သည် လွန်ခဲ့သည့်နှင့်အကြာက သမ္မတ  
 ရီးရွှေးသူ၏ ခံရာစွမ်းကကဲ့သို့ ဖော်ပြချက်  
 မျိုးကို အသုံးပြခဲ့သည်။

## အင်ဒီဒေသ

ତୁମ୍ଭୁ ମହ୍ୟ ଜୀ  
 ପୁରୁଷଙ୍କିନ୍ଦରେଲ୍ଲ ଶ୍ରୀରାମଙ୍କ ଫୁରୁଷଙ୍କିନ୍ଦର୍  
 ପାରିଶରେଣୁଥିଲ୍ଲ ଗୋପଙ୍କର୍ମିନ୍ଦରିଃତାଗରତେ  
 ରଞ୍ଜିତିଳ ଫୁରୁଷଙ୍କିନ୍ଦର୍ ଫୁଲିଯିତରେଖିଲ୍ଲବ୍ରତୀରୁଧୀରୁ  
 ରମ୍ଭାରୁଧୀ ତାରଣିଶ୍ରୀରାମଙ୍କରେଣ୍ଟଅତ୍ୱାର ଦ୍ୱିଷିନ୍ଦର  
 ଦେଖେଦେଖେମୁମୁଖରେପାରିଲାଗିଲୁବ୍ଦରୋବି  
 ସ୍ଵାର୍ଗରୁମ୍ଭୁରୁଷଙ୍କିନ୍ଦର୍ଭ ପ୍ରାଣିକୁବ୍ରାତାରୁ  
 କିର୍ବାଦିଃ ସିଦ୍ଧବାଲ୍ଲୁ

ရုရွားသမ္မတပလာဒီမာပူတင်  
တန်ခိုက်နှင့်သမ္မတအောက်ပွဲတွင်  
လေးကြိမ်မြောက်အနိုင်ရရှိဖြိုးနောက်  
တန်လားနှင့်တွင် အစိုးရပုန်ဖြိုးများ  
အဖွဲ့အကြံအကဲ ယိုရှုဟိုဒိုဂါရိက လတင်  
ထောက်များအားပြောတော်ခွင့်းဖြစ်  
သည်။

ကျပ်နှင့်ရှုရားတိသည် ဟစိစ်ဘဒေသ  
တွင်း၏ အစိဂ္မိတ်ဖော်များဖြစ်ကြပြီး  
ဒေသတွင်းတည်ပြုနိုင်ခြင်းဖြစ်ပါသော်၊  
မူတိသည် လွန်စွာအရေး ပြီးကြောင်းနှင့်  
အင်အား ကြိုးနှိမ်ငံနှစ်နိုင်တိသည် တည်  
ပြုမည့်ဆက်ဆံရေးကို တည်ဆောက်  
နေပြီး ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှု များ ဖို့ပို့  
လေးနှင့် ရေခါန် ကြိုးပမ်းခွဲကြပောင်း  
ကြပ်ကြားခဲား၏

# အနာဂတ်ဆုံးဖြတ်ချက်တွေ ချမှတ်ခွင့်ရရှိသွားတဲ့ သမ္မတပူတင်

ကလ္မာမိုးမြင်



ଦାନ୍ତରେ କେଣ୍ଟିକାଳେ ଯଥିବାରେ କାହାକି  
ପୁଅ ଓଣିଲ୍ଡିବ୍‌ଟାଇଅରେଅଟ୍ରୋଗ୍ରାନ୍ଟ୍ ଅଣ୍ଟିଂ  
ରାଜିଶିପ୍‌ଏଞ୍ଜିନ୍ଯୁଅ ରୁରୁଃ ଯଥିବାରେ  
ତିମିବୁଟିନାହା ଫେବାର୍କ ତବ୍ଦିରୁରୁଃ  
ଚେଲିଂ‌ଏଲାନ୍ ଅଫ୍ରିଟ କ୍ରୋଗର୍କୁଳ  
ତାତାବାନ୍ଧିଯାର୍କିଲେବାନ୍ଧି ପ୍ରିଲାଲାପୁଠି  
ପ୍ରିପ୍ରି ପିତ୍ରେତ୍ରାଙ୍କାର୍ଯ୍ୟକୁ ପିଲାଲାପୁଠି  
ପିଲାଲାପୁଠି କେବାନ୍ଧିଲେବାନ୍ଧିରେ  
କି କୁଳିକୁଳିପ୍ରିକ୍ରିକ୍ରିତାନ୍ଧିମନ୍ଦ  
ତୁଗିଲୁଏକିପ୍ରିତାବାଃ ପ୍ରିତିଵାଦି  
ଅତାଃବା ଦିନ୍ଦି ଯା କୃତିକୁଳା  
ତାନ୍ତିକ କାର୍ଯ୍ୟକୁ ପିଲାଲାପୁଠି  
ଏକିନ୍ତିକୁଳିଯାଗି ଯିବିଲାବା ଗେନ୍ଦିଲୁକ୍  
ମୁଣ୍ଡିତାନ୍ଧିଲୁକ୍ ଅଣ୍ଟିଂରୀମୁଖୀର୍ବାତାନ୍ଧି  
ତାନ୍ତିକୁଳାଲୁନ୍ତିପ୍ରିତିବାର୍ଯ୍ୟକୁ  
ଅଣ୍ଟିଂମାତ୍ରାଃ ଅଣ୍ଟିଂଅବାନ୍ଧାର୍ଯ୍ୟକୁ

ပြည်သူတွေအသိအမှတ်ပြုလက်ခံ  
မဲအရေအတွက်များ၊ ကန်နီး  
ရလဒ်တွေကိုဖြေညာ လိုက်ပြီးတဲ့  
နောက် မောင်ကိုယှဉ်ပြုလုပ်တဲ့လူထဲ  
စုဝေးမှုအတွင်း မိန့်ခွန်းပြောကြားခဲ့  
စဉ်မှာ မွောက်ပုဂ္ဂတက်က ဆွဲမဲပေးကြ  
တဲ့ပြည်သူတွေဟာ ပြီးခဲ့တဲ့နှစ်အနည်း  
လိုအကြားက ရရှိခဲ့တဲ့အောင်မြင်မဲ  
တွေကို အသိအမှတ်ပြုလက်ခံလိုက်  
တာပလို ပြောကြားခဲ့ပါတယ်သလုံ  
ထောက်တွေနဲ့ အမေးအမေးဖြောပါလိုတဲ့  
အချိန် နောက်ထပ်သကမ်းမြောက်  
နှစ်အတွက်ရော ထပ်ပြီးယုံပြုပို့အနေး  
ခိုးများဆိုတဲ့ မေးခွန်းကို ပုံတင်က  
သဘောကျွှော ရုပ်မေးခွဲပါတယ်။

“ ပေါ်ပျားတို့ မေးလိုက်တဲ့ မေးခွန်း

မွောက်သူပူတင်ရဲ့ အနီးဆုံးယဉ်  
ပြိုင်ဘက် ကွန်ပြုခြင်သိန်းကြော်လျှော့  
ပါပဲလိုက်နှစ်နှင့်ကတော့ မဲလဲဇာတ် ၁  
ရာခိုင်နှစ်းရရှိခဲ့ပါတယ်။ ယဉ်ပြိုင်မြှင့်  
အတွင်းမှာ ရုပ်သံအစီအစဉ်ထဲတွေနဲ့  
တင်ဆက်သူဟောင်း Ksenia  
Sobchak နဲ့အမျိုးသားရောဂါဒီသမာ  
စစ်မှုထမ်းဟောင်း လလာဒီမာအိုင်နော်  
စက်တို့လည်း ပါဝင်ယဉ်ပြိုင်ခဲ့တဲ့ပြီး  
မဲရလဒ် J ရာခိုင်နှစ်းနဲ့ ရောဂါဝိနှစ်း  
အသီးသီးရရှိခဲ့ပါတယ်။ မဲထည်ဝိုင်  
သူအရေအတွက်ဟာ ၆၀ရာခိုင်နှစ်း  
အသီးသီးရရှိခဲ့ပါတယ်။ မွောက်သူပူတင်  
ယဉ်ပြိုင်မှုက ငါးကိုအခိုင်အမှာဆုံးရဲ့  
အကြိုနိုင်ဆုံး လုပ်ပိုင်စွဲအာဏာကို ပေါ်  
အပ်မယ့်ကြေးများတဲ့ မဲထည်ဝိုင်သူ၏အကြောင်း

၁၃၁၁ တော်တော်လေး ရယ်ဆရာတော်၏ အထွက် မမာဏကို မျှော်လင့်စွိနှင့် အခြား  
“တန်းနွေနွေက မဲပေးမူဟာ ခရိုင်းမီးယားမှ ပ  
သမ္မတပူတင်ဟာ အဲဒီသိမ်းပိုက်မှ လေးနှင့်  
ပြုလုပ်တဲ့ လူထုစုဝေးမှာ မိန့်ခွန်းပြောဆိုဖို့ အမြဲ  
ရွေးကောက်ပဲ ကျင်းပတဲ့ နွေးရက်နဲ့ တိုက်ဆိုင်စွာ

အရေးတစ်ခါး။ သမ္မတရဲ့ပဲဆယ်လည်းရှိုး  
မှုအစွဲက ဒီကို အံ့ဩလောက်တဲ့ အောင်  
ပွဲတစ်ခုလို ချီမြှမ်းနဲ့ကြပါတယ်။  
အနာဂတ်ဆုံးပြုတဲ့ ချုပ်များ  
ခုမှတ်နိုင်တော့မဟု

တရို့နေရာတွေမှာဆိုရင် ဒေသ  
စတိုးဆိုင်မှာ အခမဲ့အစားအလောက်  
တော်ပေးတာနဲ့ သူ့နှစ်နှစ်လျှော့ချုပ်တွေ  
လိပါ့၊ မဲရဲတွေအနီး၊ ရာ ကမ်းလှမ်းထားတာ  
တွေ၍ရဲပါတယ်။ မဲရဲတွေကနဲ ရိုက်ကူး  
ထားတဲ့ ပို့ယို့မှတ်တမ်းတွေဟာ ရရှုံး  
နိုင်တစ်လွှာက များစွာသော မြို့ကြီး  
တွေနဲ့မြို့ကြုံတွေမှာ မသမားမှတွေဂိုဏ်ယူ  
ဆိုတာကို ပြသနေပါတယ်။ ပို့ယို့ဖိုင်  
အချို့ဘာ ရွှေကောက်ပဲအာဏာပိုင်တွေက  
မဲစားရှုံးတွေကို ပုံးတွေထဲ အတင်းထိုး  
သို့ထည့်နေတာကို တွေ့ရပါတယ်။

မသမာမူများရှိကြောင်းဖော်ပြ  
မစွဲတာနာုံယ်လ်ဟာ ငွေအလွှာ  
သုံးစားပြုလုပ်မှ ကျူးလွန်ခဲ့တယ်ဆိုပြီ

ခြေးကောက်ပွဲ အတွင်းကနေ ထုတ်ပယ်ခဲ့  
သမဆုံးသော မဲပေးမူပါပဲ  
ညျှော်ပတ်လည်အတွက်  
အဓိပ္ပာရွှေခြားပြီး အဲဒီနေ့ဟာ  
တစ်ရက်တည်းဖြစ်နေ”

လိုက်ရပါတယ်။ ငှေးကတော့ ဒါဟာ  
ကရင်မလင်နှင့်တော်က လုပ်ကြံးပို့  
တာဘလို ပြောခဲ့ပါတယ်။ သတ်းစွာတွေက  
ပေါ်လာမှုကို ပထမဆုံးတဲ့ ပြုနဲ့ရှုမှာ  
နားပိုလ်လိုက ငှေးရောင်းလောက်ရှုမျှပါ  
ထိန်းနိုင်ကြောင်း ဖော်ပြခဲ့ပါတယ်။ ဒီလ  
ဟာ ခေါ်ယာနှုပ်ပါ၍ လရာသီအြိမ်တယ်။  
ဘယ်တော့မှ စိတ်မဆိုးမိမ့်နဲ့ အသံ  
ကျယ်ကျယ်လောင်လောင် မထွေ့မိမ့်  
စောင်တိန်လိုက်တယ်။ နောက်တစ်နှစ်မှာ  
ကုန်ပို့ကြိုးကားမှုလို ကျော်ပေါ်မဲ့  
အနေအထားဖြစ်ခဲ့တယ်လို့ ငှေးက  
ချိုးဖော်ရမှုတွေနဲ့ ပတ်သက်ပြီး  
ကော်မရှင်အစဉ်းအဝေးတစ်ခုမှာ  
ပြောခဲ့ခဲ့ရပါတယ်။ ရွှေးကောက်  
ပွဲအတွင်း မသမားမှုတွေမှာ ပါဝင်တဲ့  
သူ မှန်သောကို ဖော်ဆီးမယ်လိုလည်း  
ငှေးက ကြို့တင် သတိပေးထားပြီး  
အြိမ်ပို့တယ်။

**ခရိုင်းမီးယားရဲ့ ပထမဆုံးသော  
မဲ့ပေးမြှုပြစ်**

ခါ်ဝါ်းဗီးယားဒေသကို ခဲားက

မေပးသားနဲပါတယ်။  
 မေပးကြတဲ့နေအတွင်းမှာ လွတ်လပ်  
 သော ရွှေးကောက်ပဲစောင့်ကြည့်မှုအဲ။  
**Golos** က အောက်ပါအသုက်တွေ  
 အဖေအဝင် တွေ့ရှိရယုံမှာ မသမားမှုတွေ  
 ရာနဲ့ချိပြီး အစီရင်စာဖော်ပြုပါတယ်။  
 - မေပးမှ စတင်မွန့်လုပ်စိကတည်း  
 က မပဲ့တဲ့ချိန်တွဲမှာ မောရှုက်တွေကို  
 ထောက်ဘာ

- မဲပေးမှကို လေ့လာစောင်းကြည့်သူ  
တွေက တချိန်တွေဆိုကို မဝင် ရောက်စိုး  
တားချိုးခံကြသာ

- ତାପ୍ରିଣ୍ଡିଲ୍ ଯୁଦ୍ଧଭାବ ଆହଁନେ  
ଆଗର୍ବନ୍ଧିତ ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷମି ତିଆଃ ପେଶେ ପରତାଯିଲ୍ଲା  
ଯେତାପରିଚ୍ଛଳୀ ଦେଖିଥିବା  
ତିର୍ଯ୍ୟକ ଉଦ୍ଦରଣ୍ଡି ମୁକ୍ତ ରୋହିବାରୁ  
ଆଜାନ୍ତାବ୍ଦିନରୂପୀ କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଦେଖିବା  
କାହାକେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଦେଖିବା  
ପିନ୍ଦରେ ଲୁହାରେ ଅର୍ପିବାରୁ କିମ୍ବା

လုပ်နောက်တွေကို ဆောင်ရွက်ဖို့  
အသာန်အတားဖြစ်ပေါ်ရတယ်လို ပါဝါပါတယ်။  
ပဟိုရှုံးကောက်ပဲကောက်မရှင် အကြိုးအကဲ  
အယ်လာပမိမိလိုဘက် အခုအခြိုင်ထိ  
တော့ ပြင်းထန်တဲ့ စည်းကမ်းချိုးဖောက်  
မူတွေ မှတ်တမ်းတင်ခဲ့တာ မရှိဘူးလို့  
နေဖြေးကောက်ပွဲမှ ပါဝင်ဆင်နိုင်  
မရှိဘူး။

ဘာကြောင့်လဲဆိုတော့ ရှုံး  
သတမန်ရေးရာမစ်ရှင် ဆောင်ရွက်  
ခွင့်တွေ ယူကြနိုင်းက ပိတ်ပိုင်ထား  
တာကြောင့်ပါ။ ဘယ်လိုပဲဆိုဆို

ପ୍ରାୟବିତରୀୟ ॥  
 ଫେରିଗନ୍ଧିଲାବିଷୁଦ୍ଧିର୍ଦ୍ଦିଃ କି ଗ୍ରୂହିନ୍ଦିତ୍ତି  
 ତରିକ୍ଷିଣ୍ଡିମୁଖେଶ୍ଵରିଷ୍ଠିର୍ଦ୍ଦିଃ ତୋର୍ଦ୍ଦିଗ୍ରୂହ୍ୟ  
 ରତ୍ନିଷେଷିମୁତ୍ତୋଳ୍ଲବ୍ଧିତାତ୍ୟି ॥ ଗନ୍ଧାର୍ଦ୍ଦିଃ  
 ରାତ୍ରି ଅନ୍ତିରେଣେତେବୁ ତୋର୍ଦ୍ଦିଃ ମନ୍ତ୍ରି  
 ସଂତୁଷ୍ଟବ୍ଯବ୍ଧିତାତ୍ୟି ॥ ଏଥା ଆଶାଗିର୍ଦ୍ଦିଃ ଉତ୍ତରିଷ୍ଠିତ୍ତି  
 ବୁଧିର୍ଦ୍ଦିଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟାଃ ରାତ୍ରିଫେରିଗନ୍ଧିର୍ଦ୍ଦିଃ  
 ପ ମହାର୍ଦ୍ଦିପିଲାବା ॥ ॥

၂၀၁၈ခုနှစ်၊ ပြည်ထောင်စု၏ ဘဏ္ဍာင့်အရ အသုံးဆိုင်ရာ ဥပဒေပြဋ္ဌာန်း

ယမန်န္တုမှအဆက်

အ မှတ် စဉ်	အမြန်စာမျက်နှာ	ထောဂါနီယူ	အမြန်စာမျက်နှာ										
			အသုတေသန	အဆင့်									
ပ	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂	၁၃	
၁၄	မြန်မာနိုင်ငံတော်လွှာ	မြန်မာနိုင်ငံတော်လွှာ	မြန်မာနိုင်ငံ	၂၀၁၇			မြန်မာနိုင်ငံ	၂၀၁၇					၂၀၁၇-၂၀၁၈

အ မှတ် နှင့် ဖုန်း နံပါတ်	ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးခွဲ	စာရင်းနှုန်း	ပို့ဆောင်ရေးဝန်ကြီးခွဲ								
			လသေနှုန်း	အတိုင်းဆက်	အသက်ပုံစံ	ဒေဝါယာနှုန်းများ	ပုံစံ	ပုံစံ	အရာပုံစံအတွက် သုတေသနပုံစံ	အနေအထာက်မှုပုံစံ	နှုန်းအတွက် ပုံစံ
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂
၁. အပြည်တော်ကြုပ်သုတေသနပုံစံ	အပြည်တော်ကြုပ်သုတေသနပုံစံ	အပြည်တော်ကြုပ်သုတေသနပုံစံ	လုပ်ချိန်	၂၂၀၀.၀၇၂	၂၂၀၀.၀၇၂	၂၂၀၀.၀၇၂	၂၂၀၀.၀၇၂	၂၂၀၀.၀၇၂			၁၂၀၀.၀၇၂
	အပိုင်း		၉၀၀၀.၀၇၂		၉၀၀၀.၀၇၂	၉၀၀၀.၀၇၂	၉၀၀၀.၀၇၂	၉၀၀၀.၀၇၂			၁၂၀၀.၀၇၂

အ မှတ် စဉ်	အနေဖြင့်ဖော်	တစ်ချိန်	စုစုပေါင်း											
			အနေဖြင့်တရာ်	ပုဂ္ဂန်လီမြေပို့ဆောင်ရေး အွေးချေပြုမှု ပုံစံ	မြန်မာဘဏ်ရေး	အစိုးရနှစ်	တော်ကြောင်းရေး	နှေ့စွဲရေးရုံး	ပြည်ထောင်စုရုံး	ပြည်ထောင်စုရုံး ရုံးစွဲရေးရုံး	ပုဂ္ဂန်လီမြေပို့ဆောင်ရေး အွေးချေပြုမှု ပုံစံ	အနေဖြင့် အွေးချေပြုမှု ပုံစံ	နှေ့စွဲရေး	
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂	၁၃	၁၄	၁၅
၁	ပုဂ္ဂန်လီမြေပို့ဆောင်ရေး	ပုဂ္ဂန်လီမြေပို့ဆောင်ရေး		ပုဂ္ဂန်လီမြေပို့ဆောင်ရေး								ပုဂ္ဂန်လီမြေပို့ဆောင်ရေး		ပုဂ္ဂန်လီမြေပို့ဆောင်ရေး

အ မှတ် နှင့် ရုံး	အကြောင်းများ	လေဆိပ်စဉ်	လုပ်ခန္ဓာ								
			သယ်ယူလျော့စွဲ	သယ်ယူလွှာ	သယ်ယူပုံစွဲ	စုစုပေါင်းစွဲ	စုစုပေါင်းစွဲ	စုစုပေါင်းစွဲ	စုစုပေါင်းစွဲ	စုစုပေါင်းစွဲ	စုစုပေါင်းစွဲ
၁	၂	၃	၄	၅	၆	၇	၈	၉	၁၀	၁၁	၁၂
၁	မြန်မာနိုင်ငြိုင်စာရင်း	ပြည်တောင်းစွဲ၊ ပြည်တောင်းစွဲ၊ ပြည်တောင်းစွဲ	၁၃၇၆	၂၁၀၀			၁၂၁၀၀၀၀၀				၁၁၀၀၀၀၀၀

မုတ္တရရှိစွဲ၏အားလုံး၏သဘင်အခမ်းအနားကျင်းပ

ମୁଦ୍ରା ମତ୍ ୨୦

၂၀၁၉ ခုနှစ် ယလာမပြန်စေမေးတွေတွဲ အောင်မြှင့်တော်ရှိကြသည့် သံယာတော်များနှင့် သီလျှင်များအား ဂုဏ်ပြုသည့်စွမ်းနှင့်နှင့်သာတော်အမေးအနားကို စစ်ကိုင်းတိုင်း ဒေသတိုးမှုရှုပြန်ခြင်းသာရှာမ်းဝင်းအတွင်းရှိသာသနနှစ်များနှင့်တော်ကြို့၌ မတ် ၁၈ ရက်က ကျင်းမှုခြေကြပ်း သိရသည်။

အခြေးအနားတွင် တိပိဋကဓရတေသနကြီးစိန်းကြုံချပ် ဒေါက်တာမြှင့်နိုင်နေ့နဲ့ ဖွံ့ဖြိုးပစိသတ်မှတ်ဘာ နှင့်တော်သိမ်္ပါဒါဒီစီရီယာ၊ မှုချေမှုမြှုပူရရှုပါ၍ တက္ကလသို့လဲ ကျော်ငြော်ဆောင်ရွက် တိုက်ပစာနာယာကအဘ်စေမဟာရမြှေဂရာတွေနဲ့ အရိယာလက်းရထုံမှ ရှစ်ပါးသီလကို ခံယူ ဆောက်တည်ကြသည်။

အခါးပါ စာမေးဖွဲ့တွင် အောင်မြင်တော်မြိုက်သည် သံယာတော်များနှင့် သီလရှင်  
များအား စစ်ကိုင်းစိုးဒေသကြီး၊ အနိုင်ပြီးချုပ်နှင့်နှီး၊ တာဝန်စိုးများက စာအောင်  
လက်မှတ်များနှင့် ဝတ္ထုဇာများဆုံးက်က်လျှို့ဒါန်းကြာသည်။ မှုချိန်အုတ်ကန်တော့ရ  
ပစိုပိုစိုးစာသင်တိုက် ပောနှစ်ယက်အရွှေမဟာမလို့တဲ့ ဘတ္တနိုင်နှေ့ဘာသတ်၏ အနှင့်  
မောဒနာတရားနာယူကြပြီး လူပြန်မှုအစုစုတိုက်အတွက် ရောက်သွားသူများပေးလော်ပြီး  
အမိုးအနားသူများအပြီးတွင် စူးပွဲနှင့်သာဂ်အမိုးအနားသူများသို့ ဖြေရောက်ကြသော ဆရာ  
တော်ကြီးများ၊ စာအောင်သံယာတော်များနှင့် သီလရှင်များအား ဆွမ်းဆန်တော်  
များလောင်းလှုကြခြင်းသံရသည်။

ယာနေ့ကျင်းပသည် ၆၂၉ဘုန်းသာတင်အစီးအနားတွင် ၂၀၁၇ ခုနှစ် ပဝဝမံပို့  
စာမေးပွဲတွင် မြုံခြုံရခိုင်ရှိခဲ့ခြား၊ အရာတော်၊ ဘုတဲလင်နှင့်ချောင်းလီမြို့နယ်တို့မှ  
ဝင်ပရာက်ဖော်ခဲ့ခြားတွင် သံယာတော်များနှင့်သံလရှင်များအနက် ဓမ္မတရရိယ  
စာမေးပွဲအောင်တော်ပါး၊ ပထမကြိုးတန်းစာမေးပွဲအောင် ၅၄ ရီ၊ ပထမလတ်တန်း  
စာမေးပွဲအောင် ၁၃၄ ရီ၊ ပထမပယ်တန်းစာမေးပွဲအောင် ၂၂၁ ရီ၊ အခြေခြား(ပထမ)  
စာမေးပွဲအောင်တော်ပါး၊ အခြေခြား(စာတိယ)စာမေးပွဲအောင် တော်ပါး၊ အခြေခြား(တာတိယ)  
စာမေးပွဲအောင်တော်ပါး၊ အခြေခြား(ရှုံးရှိ)စာမေးပွဲအောင် ၂၀၈ ရီ၊ စုစုပေါင်း ၇၅၈ ရီ၊  
အောင်မြင်တော်မူကြသဖြင့် ဂုဏ်ပြုခွဲကျင်းပခြင်းဖြစ်ကြောင်း သံရသည်။

## ແນ້ງາວີ່ອກດົມືດ ພົນຍຸດິ:ອາວີ່ດີ:ວັດທັນ:ອັດ:

မန္တလေး မတ် ၂၀

အေးကလားနှင့် ကျိုးမာရေးဝန်ကြီးဌာန အေးကလားနှင့် ကာယ်ယဉ်သိပ္ပါးမှန်လေး၏  
၂၀၁၈ ခုနှစ်နေ့ရာထိ အဆင့်မြင် မြန်မာရီးရာသိဒ်သင်တန်းဆင်ပွဲကို မတ် ၁၆ ရက်က  
အဆိုင်သိပ္ပါးကျောင်းဘေးလုပ်ငန်း၏ ကျင်းသည်။

အခင်းအနားတွင် တိုင်းဒေသကြီး ဝန်ကြီးချုပ်ကိုယ်စားလှယ် လုပ်ခြင်းရေးနှင့် နည်စပ်ရေးရာဝန်ကြီးပိုလ်များ၊ ကြိုင်းကျော်ကျော်မင်းက သင်တန်းဆင်းအမှာစကား ပြောကြားကာ သင်တန်းသားသင်တန်းသူများကိုယ်စား သင်တန်းသားနှစ်ဦးနှင့် သင်တန်းသူ နှစ်ဦးတို့က သင်တန်းဆင်းလက်မှတ်များ ပေးအပ်ပြီး သင်တန်းသူများပေး သည့် နည်းပြုများအား ဂုဏ်ပြန်ခြင့်များပေးအပ်ခဲ့ကြေား သိရသည်။

## တောင်ငြိမ်း၊ သုသာန်လမ်းကို ကွန်ကရစ်လမ်းခင်း





ရှင်္ဂာဂုတ္တ မထောရ်မြတ်ဗုတ်ကားတွင် မထောရ်မြတ်၏  
မိခင်အဖြစ် လီလီကျော်ခိုင် သရပ်ဆောင်ရိုက်ကား



အကယ်စီ ပါဝါဝင်းရွှေ၏  
ကမ်းလှမ်းမှုတွေ့ဗုံး ရှင်္ဂာ  
ဂုတ္တမထောက်မြတ်၏ မိခင်  
အဖြစ် ပါဝါဝင်းသရုပ်ဆောင်  
ခွင့်ရှုံးသူ၊ Stars &  
Models Agency မှာ  
စင်တင်မင်းသမီးဖြစ်သူ ထိန်း  
ကျော်ခိုင်အနေဖြင့် ပါဝါဝင်းရွှေ  
ရှင်္ဂာင်ထုတ်လုပ်ရေးမှ ထုတ်လုပ်  
ရှိက်ကုံးနေသော “ရှင်္ဂာင်  
မထောက်မြတ်ကြီး” ထော်ပွဲထိုး  
အကြောင်းကို ရုပ်ရှင်္ဂာင်တော်ကား  
အဖြစ် ပြန်လည်ပုံပေါ်ရှိက်ကုံး  
ပူဇော်တင်ဆက်မှုတွင် အထူး  
သရုပ်ဆောင်အဖြစ် ပါဝါဝင်းထား  
ကြောင်း သိရသည်။

“ဒီကားဟိုမှာ ညီမပါဝ်  
ဖြစ်တာကတော့ အန်တိပါဝါဝင်းရွှေ  
က ဒီလိုဘာတော်ကားတစ်ကား ဖုန်တိုး  
ဖြူရှိတဲ့အတွက် သရုပ်ဆောင်လား  
ဆိုပြီး ကမဲးလှမ်းချုပ်တယ်၊ ကျွန်မာ  
နဲ့လည်း ေတာ်ရုပ်က ရှိက်ညီမရမယ်  
လို့ အန်တိက ယူဆပုံရုပ်တယ်၊  
ကျွန်မအတွက်ကတော့ အခက်အခဲ  
အများပြုရှိရှိပါတယ်၊ ကိုယ်က  
အနုပညာမှာ တက်သစ်ဖြစ်တဲ့  
အတွက် အတွေ့အကြံ အားနည်း

ପ୍ରାଚୀ ଶାଖାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ  
କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ပိုလောင်ရသည့်အတွက် မိမိတို့  
သာမှ အစလေလာထားရကြ၍။  
တဲ့ တာဝန်ကို ယူကြည့်စာအင်းနှင့်  
နှင့်ဝင်းတို့ ပူးပေါင်းရှိတဲ့ ပြီး  
သင် အကယ်ဖို့ ရန်အောင်၊  
ဆောင်ထားကြောင်း သိရဲ

ကိုလင်း

ကိုယ်

အဆိုတော်မန္တာ၏ဘဝကိုပြန်လည်ရိုက်ကူးထားသေ  
“ကမောက်ကမသမီးယောက်မ”<sup>66</sup>



အကယ်ဒမီ သက်မွန်မြင့်

အမှန်အတိုင်းပြောရခဲ့ကလည်း ထင်တော့ ရုပ်ကုန်ကားတွေကို  
အချိုပ်ပေးပြီး သေသေချာချာ မကြည့်ဖြစ်တဲ့ နှစ်ပါ။ ဒါပေမယ့် တာတော်ကြီး  
ကိုတော့ ဘွားကြည့်ဖြစ်တယ်။ အဒီမာဂိုနေဂိုး သရုပ်ဆောင်တာ ကောင်းတယ်။  
ဘွားမက အမှန်ပြောရခဲ့သဲ့ကြောက်တဲ့တယ်။ အဒီကားကိုကြည့်တော့  
ကိုလုံးဂို့စိတ်၊ နားဂို့ပိတ်ပြီး ကြည့်ခဲ့ရတာ။ ကောင်းတယ်ပေါ့နော်။ သတ္တာ၏  
ပုံ သရုပ်တူကြရတာ ဘွှဲ့မတဲ့အနဲ့ပညာရှင်တွေရဲ့ ပါလာနာပါ။ ကိုနေတိုးကို  
အမှာရစေခဲ့ခြင်တယ်။

အကယ်ဒမီ မယ်လိုဒီ

କିନ୍ତୁ ତେବୁଥାରୁ (ଅଞ୍ଚିତାଙ୍ଗରୁଣେ) ଧର୍ଯ୍ୟ ଦଳନ ତାଣ୍ଠିଲ୍ୟ । ଧର୍ମରୂପ ରେଣୁଏବିତାଣ୍ଠି । ଝୁକ୍ଷିମ  
କରେତୁ ? କିନ୍ତୁ ରଣ୍ଜିତ ରାଜାଲ୍ୟରେ କିମ୍ବା ମୁଖୀତ୍ତାରେ ଲେବା । ଗୁର୍ବିତ୍ତାଙ୍କାରେ ଦେଖିବାରୁଣ ହିନ୍ଦ  
ଅଣ୍ଣିଯାରେ ଲେବାରୁଣ ହେବାରୁଣ କରେତୁ ? ଆହା ଲ୍ୟାଙ୍କାରୁଣ ଫେରେତୁ ? ଲ୍ୟାଙ୍କାରୁଣ ପ୍ରାର୍ଥନାରୁଣ  
କିମ୍ବା ଧ୍ୟାନରୁଣ କରେତୁ ? କିନ୍ତୁ ଧ୍ୟାନରୁଣ କରେତୁ ? କିମ୍ବା ଧ୍ୟାନରୁଣ କରେତୁ ?

# မြန်မာ ရပ်ရှင်တူးချွန်သုပေးပွဲအတွက် အနုပညာရှင်အချို့၏သုံးသပ်စကားသုံးများ

၂၀၁၃

အကယ်ဒမီ အိန္ဒာကျော်ဇုန်

အကယ်အစိန်ပတ်သက်ပြီး ရင်ခွန့်မှုကတော့ ရှိပါတယ်။ ကိုယ့်ကိုချစ်စွဲ ပရိသတ်တွေအတွက် ရွှေစင်ရုပ်ယူပေးချင်ပါတယ်။ အမှန်အတိုင်းပြောရရင်လည်း လိုချင်မိပါတယ်။ သရုပ်ဆောင်ဖြစ်တဲ့အတွက် ကိုယ့်ကြိုးစားထားတာလေးတစ်ခါကို အရာထင်ချင်ပါတယ်။

အကယ်ဒမီ ယွန်းယွန်း

ဒီနှစ် အကယ်ဒေဝိဂု ကိုယ့်ရွှေ့နိုဘတွေ ဘယ်သူပဲ ရရပါ။ ညီမကြည့်  
ဖြစ်တဲ့ ဇာတ်ကားကလည်း နည်းပါတယ်။ နောက် ကိုယ်ငယ်ငယ်ထက  
သဘောကျေရှုတဲ့ မအူပဲ (အိုနှုံးကျော်ဝင်) ဆိုရင် တော်တော်လည်း  
တော်တယ်။ သူ အချေယ်နဲ့ ရထားတဲ့ အကယ်ဒေဝိဂုရင် ဒီလေကိုပိုရသုန်း  
တယ်။ ညီမကိုယ်တိုင်လည်း ရေစချင်ပါတယ်။ ဒါပေမယ့် တွေ့ဗြား  
ဘယ်သူတွေရှု ပရိသတ်ရဲ့ ဆန္ဒနဲ့ ထပ်တူ ညီရင်တော့? ညီမ မိုးသာ  
ပါတယ်။

၁၂

ଲାମ୍ବୁ ଅଗର୍ଦ୍ଧିତିକୀ ଆରାଦିଃ ଅଟୁର ଏଣ୍ଠିଫିଟାର୍ ଗ୍ରେନ୍ଟିଟେର୍  
ଅଟୁରିଟେର୍ ଏଣ୍ଠିଫିଟିଗ୍ରାମ୍ ପିଲାର୍ ଅଟୁର ଏଣ୍ଠିଫିଟିଗ୍ରାମ୍ ପିଲାର୍  
ଅଟୁରିଟେର୍ ଏଣ୍ଠିଫିଟିଗ୍ରାମ୍ ପିଲାର୍ ଅଟୁର ଏଣ୍ଠିଫିଟିଗ୍ରାମ୍ ପିଲାର୍



ကျောကျုံ

A portrait of a young man with short brown hair, smiling at the camera. He is wearing a black and white striped shirt. To his right is a vibrant bouquet of pink roses, blue hydrangeas, and greenery. The background is a plain, light-colored wall.

ဒုန်ခက်တော့? ကျွန်ုတော်တော်တော့ စတေသနားတော်တော့? အမျိုးသမီးဘတော်  
ဆုပါပဲ။ ဘာဖြစ်လိုလဲဆိုတော့ အကယ်ဒမီ ငင်္ဂြိုင်းထက်မှာ အကယ်ဒမီရွှေစင်ရုပ်တဲ့  
နဲ့ ဝေးနေတာကြော်ပြီဖြစ်တဲ့သူတွေပေါ်နော်၊ ဥပမာဏပြုရရင် ရင်ဘတ်ထဲကား  
မှာ လပိုပ်ဝပ်အခြေ သရုပ်ဆောင်ထားတဲ့ မအနူပဲပေါ်နော်၊ သရုပ်ဆောင်တာ  
တော်တော်ကို ကောင်းပါတယ်။ ကောင်းတာထက်ကို ပိုပြီးကောင်းနေတာ  
တွေရတယ်၊ ကျွန်ုတော်တို့ သရုပ်ဆောင်တိုင်းကြည့်ခဲ့ရတဲ့ အေတ်ကားဆွဲလည်း  
မမူးဝါတူး၊ ပါခြောက်း အချို့သီး အေတ်ဆောင်းလုကတော့ ကျွန်ုတော်ချော်မှန်းတာ  
အိန္ဒာကျော်ဖော်ပါပဲ။ ။

“ဒီရှင်ရှင်အတေသားကြီးကတော့ မောင်လှယ်နဲမလှယ်ယူထားတဲ့ သို့  
ယောက်မအကြောင်းကို ဟာသပံ့ရိုက်ကူးမယ့် အချစ်ဟာသ ၇၁တေသားကြိုးစွဲပါတယ်၊  
ကာရိုက်တာအနေနဲကတော့ လူအေးလူရှိ အခန်းကလျှော်နော် နာမည်ကတော့ ကိုအေးအေးတဲ့ ဟာသပေါ့  
အခက်အခဲကတော့ နိုင်ယာလေ့ခံတွေ့ကို အလွန်ကျက်ပြီး ပြောရတာ အဆင်မပြောဘူး၊ ပြီးတော့အရှေမှာလည်း  
အတွက်မျှရှိတော့ ဒါတွေကို ကြိုးမကျက်နိုင်ဘူး၊ ရိုက်ကွင်းပေါ် ရောက်မှုပို့တော့ ပရောင်ဖို့ရှင်နှင်းလိုတော့ အဆင့်သင့်  
မဖြစ်ဘူး၊ ဒါကိုအားလုံးက လက်ထွေးကြိုးပါတယ် ဒီအတွက် အဆင်ပြောမယ့် ကိုယ့်ကိုယ်ကိုယ် အားမဂျာဘူး၊ သူမှားကိုလည်း  
အားနာတယ် Perfect တော့ မဖြစ်ဖိုးပေါ့လေ၊ ဒါပောမယ့် ကိုယ့်လိုင်းမဟုတ်တဲ့အတွက်၊ အကောင်းဆုံးကြိုးစားထားပါတယ်  
ဒို့ယ်အတွက်ပထမဆုံးလည်း ဖြစ်တော့ နည်းနည်းတော့ စိုးမိမိတာအမျိန်ပါပဲ၊ ဒါပောမယ့် ဒါရိုက်တာကလည်း ကျွန်းတော့ကို  
သို့အပ်တဲ့ အမူအရာပိုင်းကာအ အကောင်းဆုံး သိပ်ကြားပေးပါတယ်၊ ကျွန်းတော့ဒီကားမှာ ပိုဝင်ဖြစ်တာကလည်း ကျွန်းတော့က  
ကိုယ်မလုပ်ဖိုးသေးတဲ့ အရာလေးဖြစ်တော့ ပညာရချင်တဲ့ သတေသနလည်း မမှားပါဘူး၊ ဒီအတွက် ပို့သတ်ဘက်က  
အစေစီမှုလေးတွေကို ကြိုးဆိုပါတယ် လိုအပ်တာ တွေရှိရင်လည်း လမ်းညွှန်ပေးကြပါလို့ ပြောချင်ပါတယ်”ဟု မနောက ပြော  
သော်။

ပရိသတ်များ အားပေးကြည့်ရှုစေလိုပြီး သရုပ်ဆောင်ကောင်တစ်ဦးဖြစ်ရန်အတွက် သိထားသည့် ခက်ခဲမှုများ ထက်ပိုမိုက်ခဲနေပြောင်း မနောက ဝန်စံထားသည်။ လက်တွေ့ချိယဉ်ပေးခဲ့ကြသည့် ပါရင်းသရုပ်ဆောင်များဖြစ်သော ပြေတိုးပြင်လိုင်း နိုင်သင်းကြည်၊ သင်အောင်ကျော်နှင့် ဒီရိုက်တာ ကိုမော်တိအား အထူးပိုကျော်တော်ကြောင်း မနောက ပြောကြသည်။

“ကျွန်ုင်တော်ဘဝအကြောင်းကို ရပ်စီမံတော်ကားအဖြစ်ရှိခိုက်ချင်တာရယ်၊ နောက်ထွက်မထုံးရှိတစ်ခွဲလုံးအတွက် အတော်လမ်းလ သိချင်းတွေနဲ့အပြီး ထည့်သွေးပုံဖော်နိုင်နဲ့အတွက် အထူးလေလာအတွက်အကြော်ယူရင် ပညာသင်ခွင့်ရတယ်လို့ ပုံမျိုးပေါ်မြင်ပါ။ အားလုံးနားလည်ခံလွှဲဖိန်ပါးစေဆိပ်ပဲ”ဟ တော်သံရင် မနောက် ပြောသည်။

ကိုယ်































# မြန်မာ့သုတေသန တပ်ဖော်ပန်းခံ့အတွင်း ပြင်ဆင်း

— တင်ဝင်းလေး(ကြည့်မြင်တိုင်)

ତାଳ୍ପଦି ୧୦ ରାନ୍ଧମଗ ତବ୍ଲିମଟେରିବୁଃମ୍ବାସ ଲେଖିଥିଲା  
ଶ୍ଵିତାର୍କମ୍ବାସଙ୍କ ଫ୍ରିଣ୍ଡଟେରେଇଥେରିଲାବ୍ଲ୍ୟୁନ୍ଡ୍ । ଆହାରକ୍ଷାନ୍ତାପ୍ରିନ୍ଟିପ୍ରିଣ୍ଟିଂ  
ଗର୍ଭଭର୍ତ୍ତାଯେହିଲ୍ଲିଚେତା ତଥିଲ୍ଲିଏନ୍ଦିମ୍ବାସଙ୍କ ପଞ୍ଜିକ୍ରିଅଫିସଙ୍କ ଫିନ୍ସିକ୍ସନ୍  
ତାଳ୍ପଦିଙ୍କ ଲ୍ୟାଙ୍କିଙ୍କ୍ରିଏଟରେଇଥେଲାବ୍ଲ୍ୟୁନ୍ଡ୍ ।

၁၆၁ နိုင်ငံတော်အလာ၊ တပ်မှ၊ တပ်ရှင်းဆိုင်ရာ အလုပ်များက  
ပန်းခြုံစဉ်လီးရှိပတ်လည်တွင် အကရောင်အသွေး စုံလင့်စွာဖြင့်  
လေအောက်တွင် ထွေပုံးနေသည်။ ပန်းခြုံတစ်ဝင်းလုံးတွင်လည်း  
ဖြူးနှီးဝါ ပြော အကရောင်စုံပန်းအလုပ်များက သူထက်တိ အလုချင်း  
ပြင်နေကြသည်။

## അതിന്റെ വർഗ്ഗങ്ങൾ

မတ် ၂၂ ရက် (တော်လှန်ရေးနေ့ / တပ်မတော်နေ့) ၁၇၃၅  
အစပထမား ညေနိုင်းချီတက်ခဲ့ကြသည်။ နောက်မှ နံနက်ခင်း  
တွင် ချီတက်ခဲ့ကြခြင်းဖြစ်သည်။ တပင်ရွှေထိုး၊ ဘုရားရှင်းနောင်  
အနောက်ရထား၊ အလောင်းဘုရား၊ အောင်ဆန်း စသည့်  
စိတ်ကြောင်း၏ တပ်မတော်သားများကို နယ်ပယ်အသီးသီးမှ  
အနုပညာရှင်များနှင့်အတူ ပြည့်သူများက အောင်သပြန်စိုး  
ဖြင့် ကမ်းလှမ်းမှူးကြော်လွှာ စံပဲလှန်နဲ့ကဲ့ပြောကြုံလို့  
မူကလလှု့ စုတ်ကိသည်။ စုရပ်မှုသည် ပန်းခြံအပ်မှုလို့အတိပင်  
ဖြစ်သည်။ တပ်မတော်သားများအတွက် ခွန်အားများ ဖြစ်စေခဲ့  
သည်။ တပ်မတော်နှင့် ပြည့်သူ တစ်သားတည်းဖြစ်ကြောင်း  
အတိတက် သက်သေများဟုပင် ဆိုရမည်ဖြစ်သည်။

နေအလင်းရောင် ပျောက်လာသည်နှင့် ပန်ခြုံအတွင်းမှ  
မီးရူရှု၊ မီးပါန်းရောင်ဗုံးက အသုန့်အတူ ကောင်းကုတ်ထက်လို့  
လွှုံဖြာတက်လာခဲ့သည်။ ထောက်စဉ်က ထိနေရောက်တိုင်းမီးဟာများ  
နှင့်အတူ ပန်ခြုံအနီး သွားရောက်ကြည့်ခဲ့ရအဲ့သည်။ “ဖောက်-  
ရူရှု” ဟူသော အသုန့်အတူ မီးပါန်းများကို မြင်ရောတိုင်း “ဟေး”  
ဟူ၍ ကလေးပို့လို လက်ခံပေါင်းတိုင်း ပျောက်ခဲ့ရအဲ့သည်။ ယင်္ခာ



တိုင် မှတ်မိနေဆဲဖြစ်သည်။

ရန်ကုန်တွင် စိုက္ခာသို့ စိုင်ပံ့အင်အားကို မြင်ရေ မတွေ့ရဲ  
သည်မှာ ဆယ်စုနှစ်တစ်ခုကိုပင် ဖြတ်ကျော်လာဆုံးပြီဖြစ်သည်။  
ကိုယ်ဆုံးသော် ဝေဂါန ဆုံးကျော်ကိုင်းမှုပင် ယူနေကိုင်းပင်

၁၀

ପ୍ରକାଶନଙ୍କୁ ଦିଲ୍ଲୀ  
ଜୀବନ ଏତିଥିରେ ହେଲା  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

တပ်မကော်နဲ့အငွေးသက်များ ဖြစ်လည်နှင့်ထလာသည်၍ တွေ့ဖြင့်နေရသည်။ ပန်းချုပ်အတွင်း၌ တပ်မကော်ဆိုင်ရာ ပုံသဏ္ဌာန်များ၊ ဖြစ်လည်၍ ရှုပ်ပုံး၊ ရုပ်ကြွ ဒီဇိုင်းများ၊ ပို့ခြင်း၊ လိပ်ချေသောကြောင် ဖြစ်သည်။

ယင်းထို့ တွေ့မြင်လာရခြင်းအပေါ် စွဲနှင့်ရန်အတွက်  
လိုင်မြိုန်ယ် ဟုဟိုလမ်းနှင့် ပါရီလိမ့်သောင့်ရှိ တပ်မြို့ စည်ပင်  
သာယာရေးအဖွဲ့ရုံးမှ အတွင်းရေးဦးဗျားမှူး။ ဦးမိုးမင်းဝင်းနှင့်  
သွားရောက်တော်ခံခဲ့သည်။

အချိပ်ပို (၃)

# မြို့ပြရန်ကန်မြင်ကွင်းထဲက လမ်းဘေးရွေးဆိုင်များ

ရန်ကုန် မြို့ပြီးဟာ လူဦးရေတုထပ်တဲ့ မြို့ပြီးမြို့သလို  
လမ်းဘေးဆိုင်တွက်လည်း အလွန် ပေါများပါတယ်၊  
ဒီလမ်းဘေးပြီးဆိုင်တွေဟာ ရောင်းချုပ်တွေအတွက်ရော  
ဝယ်ယူစားသုံးကြသူတွေအတွက်ပါ အရေးပါနေတာကို သတိပြု  
မိတ်တယ်။ ဘာကြောင့်လဲဆိုတော့ အခြေခံလှုတုန်းစား  
အများစုံဟာ ဒီလမ်းဘေးပြီးဆိုင်လေးတွေကို မို့ခို့အားထား  
နောက်လုပ်ပါပဲ၏ အခြေခံလှုတုန်းစားတွေကို ဝင်ငွေအနေအထား  
အရ ဆိုင်ကြီးတွေမှာ ပုံမှန်စားသုံးဖို့ဆိုတာ တကယ်မလွယ်တဲ့  
တိပါပဲ။ ဒါကြောင့်လှမ်းဘေးပေါ်ပို့

လေးတွေဟာ အခြေခံလူတန်းစား  
တွေအတွက်တော့ တန်းဖို့ပါတဲ့နေရာ  
လေးတော်လို ဆိုရမယ်ပါ။

ତିଳିଲୁଣ୍ଡରାମନ୍ତରାମ ଓ କର୍ଣ୍ଣିତ  
ପ୍ରିସ୍ ପେଲିଗିଲାଦୁ ଲମ୍ବିବେ  
ଯେବେଶିର୍ଦୀନେଇ ଦେଖିବା ରାଜ୍ଞିଗର୍ଭରେଣ୍ଡିଷ୍ଟି  
ଅନ୍ଧାରୀରେଣ୍ଡିଷ୍ଟିରେଣ୍ଡିଷ୍ଟିରେଣ୍ଡିଷ୍ଟି  
ଲମ୍ବିବେଶିର୍ଦୀନେଇ ଦେଖିବା ରାଜ୍ଞିଗର୍ଭରେଣ୍ଡିଷ୍ଟି  
ଲମ୍ବିବେଶିର୍ଦୀନେଇ ଦେଖିବା ରାଜ୍ଞିଗର୍ଭରେଣ୍ଡିଷ୍ଟି  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା



ခိုပါတယ်။

ଲକ୍ଷ୍ମୀଦେବୀରୁକ୍ତିମାତ୍ରାଙ୍କିଳିକାରୀ

“အစားအသောက် ကိုင်တွယ်ရောင်းချသူတွေအနေဖြင့်  
သတိပြုလိုက်နာရမယ့်အချက်တွေ ရှိပါတယ်၊ သန့်ရှင်း  
လတ်ဆတ်တဲ့ အစားအသောက်တွေ ရောင်းချကြပါ၊ အစား  
အစာတွေကို ယင်မနားအောင် ဖုံးချုပ်ထားပါ၊ အစားအသောက်  
တွေ ချက်ပြုတ်ပြုပြင်ရာမှာ အသုံးပြုတဲ့ အိုး ခွက်၊ ပန်းကန်နှင့်  
စွဲ့တွေကို သန့်ရှင်းတဲ့ ရေ့နဲ့ ဆေးခြော်ပါ၊ အစားအသောက်  
ကိုင်တွယ်ပြင်ခင်သူဟာ တစ်ကိုယ်  
ရေသံရှင်းရေးကို ဂရပြုဆောင်ရွက်  
ပါ၊ အမိုက်သရိုက်တွေကို စနစ်တကျ  
စွဲ့ပစ်ပါ စတဲ့ အချက်တွေပဲ ဖြစ်ပါ  
ကယ်။

အစားအသောက်တွေ ချက်  
ပြတ် ပြင်ဆင်တဲ့နေရာမှာ သန့်စင်း  
ရေးဟာ အဓိက အရေးကြီးပါတယ်  
နောက်ဖော်လမ်းတွေဘူးနဲ့ နီးတဲ့နေရာ  
အမိမသာနဲ့ နီးတဲ့နေရာတွေမှာ ချက်  
ပြတ် ရောင်းချုပ်ဘတ္တ မလုပ်သင့်ပါ  
ဘူး။ ပြီးတော့ ပို့ဟပ်၊ ကြော်၊ ခြင်း  
ယင်နိမ့်နှင့် ရရှိလည်း ပုံမှန်အောင်  
ချက်သင့်ပါတယ်။ အစားအသောက်  
တွေအတွက် အသုံးပြုတဲ့ စွား

ပန်းကန္ဒိုက်ပယာက်တွေကိုလည်း သန့်ရှင်းစံကြယ်အောင်  
ဆေးကြောပြီ အပြုံးတစ်နေရာမှာ ထားသင့်ပါတယ်၏ အန္တရာယ်  
ရှိတဲ့ ယမ်းစိမ်းလိုပျိုး ပောတုပုလွှာလျှော့ပျိုးကို ချက်ပြေတဲ့နေရာမှာ  
မထားသင့်ပါဘူး ခွေးကြောင် ဝက် အစရှိတဲ့ အိမ်မြေးတိရဗ္ဗာနဲ့  
တွေ့ကိုလည်း ချက်ပြေတဲ့နေရာတွေမှာ ရှိမှနနေသင့်ပါဘူး  
ချက်ပြေတဲ့သူတွေအနေနဲ့ တစ်ကိုယ်ရေသာ့ရှင်းရှင်းရမယ့်အပြင်  
စံးရောဂါ၊ အသည်းရောဂါအသားပါရောဂါ၊ ဝေးကိုက်ရောဂါ  
စတဲ့ ကူးစက်တတ်တဲ့ရောဂါတွေ မရှိဖို့လည်း လိုအပ်ပါတယ်  
ဒါမဲ သန့်ရှင်းတဲ့ အဓားအသာက်တွေ ချက်ပြေတဲ့နှင့်မှာ  
အစိုင်ကြပ်။

လူတို့ နေစ်စားသောက်နှင့် အဓိုက်တွေဟာ  
အန္တရာယ်ရှိတဲ့ ပက်တီးရိုးယားပိုးမွှားတွေနဲ့ ထိပေါ်ခြင်စင်  
နေပါတယ်။ ပက်တီးရိုးယားပိုးမွှားတွေကို သတိပြုဖယ်ရှား  
စားသုံးသင့်ကြောင်း၊ ရန်ကြုံမြို့တော် စည်ပင်သာယာရေး  
ကော်မတီ ကျင့်မှာရေးဌာနမှ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးကလည်း အခု  
လို ဆိုပါကယ်။

လက်ထောက်ငှာနမူး၊ ဒေါက်တာမြင်သန်းထန်း

“ဗက်တီးရီးယားနဲ့ ပတ်သက်လို စားသောက်ချိင်တွေ  
သိစေချင်တဲ့ အချက်လေးတွေ ရှိပါတယ် ပက်တီးရီးယားခိုဘာ  
အလွန်သေးလျှပ်စီး ဘွဲ့နှင့်တော်ထို သာမဏ်ပူးကြော်နဲ့ မပြဋ္ဌာန်ပါဘူး၊  
ပေါ်ခဲ့ခဲ့နဲ့မှာ စစ်ဆေးကြည့်မှ တွေ့နိုင်တာဖြစ်ပါတယ် အဓိုက်  
အသောက် ကိုင်တွေယ်ရောင်းချသူများဘာ အရေးကြုံပါတယ်။  
ပက်တီးရီးယားပိုမြေားတွေဟာ လုံလောက်လို လေတို့ ရောတို့  
အပူချိန်တဲ့ ရီးမှုပ်ဆီရင် အသောက်ရှင်နေထိုင်နိုင်ပါတယ်။

# ရန်ကုန်မြစ်ပြင်အလုပ်ငွဲ မြို့ပြမွန်းကျပ်မှတ် ကုစားရာဝယ်

ရန်ကုန် မြစ်ပြင်သည် အနောက်ဂေါ်ယာကျွဲ့သို့ ဝင်လှလေနေမှုများ၊ ကြီး၏ ဆည်းသာအလုပ်ကြောင့် ပုဂ္ဂန်စီမံခေါင်သမီးလျက်ရှိသည်။ ပိုလိတေသာင်ဆိပ်ကဗ်းတွင် လေညင်အဲသူ လမ်းလျော်က်သူ မြစ်ပြင်အလုပ်စားသူ ဝင်ရော်အစာကျေးသူနှင့် မြစ်ပြင်တွင် အပေါ်စီးသော်ဖြင့် အပန်းမြောက်ပါလည်သူတို့ဖြင့် စဉ်ကော်လျက်ရှိသည်။ ပိုလိတေသာင်ဆိပ်ကဗ်းအလုပ်ကြောင့် ရန်ကုန်ဖြူးဖြေားလေနေဆိုလေးသာအလုပ်သည် ပို၍၍တင်တယ်လုပ်နေဟန်ရှိသည်။ ဆိပ်ကဗ်းတွင် ယာဉ်များသို့ရိုရိုပ်နားထားပြီ စားသောက်ဖွံ့ဖြိုးဆိုများတွင်လည်း လာရောက်စားသောက်သူတို့ဖြင့် စဉ်ကော်လျက်ရှိသည်။ မြစ်ပြင်ရို့ပြောသေးတို့က်ခေါ်လေသော သန့်ရှင်းလတ်ဆတ်သော လေကုရာ။ ရို့ရိုက်ဖြူးဖြေားတွင် ကာဘာဘွန်းကြော်များကို အစားတို့ကြော်ခြင်းဖြင့် ကိုယ်စိတ်လန်းဆန်းပေါ်ပါးရောက်ဖြူးဖြေားလေသော သန့်ရှင်းလတ်ဆတ်သော လေကုရာ။



ိုလ်တယောင်သီပိကမ်းမှ ညာနေ့၍ နာရီခြေတွင် ထွက်ခွာ  
လာသော Royal green river princess (Luxury  
overnight boat) မှာ မြို့ပြင်အလယ်မှ ရေလမ်းကြောင်း  
အတိုင်း တည်ပြုမြစ်စွာမောင်နှင့်လျှင်လျက်ရှုသည်။ သဘောပေါ်မှ  
နှစ်ကူးသကြံနှင့်တေးသီချင်းက ရန်ကန်ဖြစ်ပြင်ဝယ် လွင်ပုံ  
မြေးကြော်၍ သဘောပေါ်မှ ဇွဲေယာများကိုလည်းကောင်ဆက်သူ၍ ဖြတ်သန်း  
သွားလာသော စက်လေး၊ သဘောများမှာမြဲပြန်လည်နှစ်ဆက်  
သူတိဖြင့် ညာနောက်လျှော့မြို့ပြင်ပေါ်ဝယ် အပေါ်စီးသဘော  
ဖြင့် လိုက်ပါလာသူတိမှာ စိတ်လက်ပေါ်ပါး၊ ပျော်ဆွင်နေကြလျက်  
ရှိသည်။ နိုင်ခြားသားများလည်း လိုက်ပါကြပီး အချို့မြား  
မိသားစုလိုက်ပါလာကြရာ ကလေးများမှာ ငင်ရောင့်ကိုပျော်  
ကို အစာကျေးရာသာည်ကို အထူးပျော်ဆွင်နေကြလျက်ရှုသည်။  
ဤသို့ အပေါ်မြို့ပြင်သည် နိုင်ငံဝန်ထမ်းပြစ်ဆေ စီးပွားရေး

ရန်ကုန်မြစ်ပြင်အတွင်း အပန်းဖြေသော်မှာ မြစ်ဝဘာရှိ  
ဆိုပါရီးသော်ကျင့်းအထိ ဖြည့်ညင်းစွာ မောင်းနှင့်လာရာ  
ရေလယ်တွင် ဆိုက်ကပ်ထားလော ဆီတင်သဘော်များ၊  
သန်လျင်တံတားနှင့် တိုက်တားအဆောက်အအုံများ တွေ့ဖြစ်ရှိ  
ပြီး မြစ်ဝဘာက်တွင် စက်လေ့ သဘော်များ ပုံနှိုင်းထားသည့်ကို  
သဘာဝပန်းဖြူကားတစ်ချပ် ရေးခွဲထားသည့်ပမာ လုပ်လျက်  
ရှိသလို သဘော်မှာ နှစ်လုပ်သဘော်ဖြစ်ပြီ အပေါ်ဆုံးအထောင်  
တွင် ဘားခန်းနှင့် လေည့်းခံအပန်းဖြေဖြစ် စားပွဲပိုင်းများ စီစီရိရိ  
ထားရှိပြီး ဒုတိယထပ်တွင် ဘူဇားလေသာက်ခန်းနှင့် ကာရာ  
အိုကာသီလျှိုရန် စီစဉ်ထားရှိသည့်ကို တွေ့ရှုသည်။ ရောင်းင့်  
တော်ကိုပန်သော မီလုံး မီတန်းများဖြင့် အပျော်စီးသဘော်၏

ပုံသဏ္ဌာန်ကို နေဆုံးသောအခါ ပို၍တယ်များစွာ တွေ့ပြု၏  
လျက်ရှိသည်။ ထိုနေရာမှ ပြုစုလှည့်လာခိုနီးဘင် အမောင်ထု  
ဝင်ဓရဂ်လာဖြို့ဖြစ်သည်။ သိခြင်းသံများ ပျုံစွဲလျက် မိတ်ပို့  
မီသာစုလုပ်ကို အဖွဲ့လိုက် လွှာတ်လည်ပေါ်ပါး စွာပြု၏ သိခြင်းတို့  
၁၁၁



အပန်းဖြေသော် Royal green river princess ဖြင့် လိုက်ပါစီးနင်းသော ခရီးသည်များကို တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပံ့- ပြမ်းချမ်း

မြို့ပြန်ကုန်မြင်ကွင်းတဲက လမ်းဘေးစွေးဆိုင်များ ...မှ

ဗုဒ္ဓဘာသုပေါ်တွင် လူ တိရှိဆိုင်ရွှေ့ခနဲ့ကိုယ် အထိတ်  
အပိုင်းတွေမှာ ကပ်ပြီနေဖတ်လို အစားအသောက်တွေမှာ  
လည်း တွေ့ရှုတ်ပါတယ်။

ဗက်တီးရီးယားမှာ အစာအခါနသုတေသနတဲ့ ပိုရိုတယ်  
ဝင်းလျော့ ဝင်းပျော်စော့ ပို့ရိုတယ် ကာလဝ်းရောဂါဖြစ်စော့  
ပို့ရိုတယ် ဒီပေါက်တီးရီးယားတွေဟာ ရေးနဲ့ အစားအသောက်  
တွေမှာ အများဆုံး တွေ့ရလွှာပို့ပါတယ်၊ ဗက်တီးရီးယားမှာ  
၄၀ ဒီရိုရိုစ်တိရိုတ်နဲ့ ၆၀ ဒီရိုရိုစ်တိရိုကြားမှာ ပါက်ပွား  
တတ်ကြပါတယ် ၆၀ ဒီရိုရိုစ်တိရိုတ်အထက် အူပေးမယ်။  
ဒီမြေမဟုတ် ၅၇ ဒီရိုရိုစ်တိရိုတ်အောက် အေးခဲအောင် လုပ်မယ်  
ဆုရင် ဗက်တီးရီးယားတွေ သေမှာဖြစ်ပါတယ် ဒါကြောင့်  
အစားအသောက်တွေ ချက်ပြောတို့ရမှာ ပွားပွားရေးအောင်

ဒေါက်တာ  
ရွှေဘော်  
လက်ထော်  
ဌာနမှုပါး  
မြို့တော်  
သာယာင်  
ကော်မတီ



ဒေါက်တာ  
မြင့်သန်းထွန်း  
လက်ထောက်  
ဌာနမှူး၊ ရန်ကု  
မြို့တော် စည်ပုံ  
သာယာရေး  
ကော်မတီ



ကျန်းမာရေးဌာန တာဝန်စီးပွားရေးတွေက စားသောက်ဆိုင်တွေ၊  
လမ်းဘေးသူ့ဆိုင်တွေ သန်ရှင်းတဲ့စားသောက်ဆိုင်တွေ ဖြစ်စိုး  
ကျန်းမာရေးဌာန ညည်တဲ့ ပြောကြားခဲ့ပါတယ်။ ရန်ကုန်မြို့တော်  
ကြီးမှာ လမ်းဘေးသူ့ဆိုင်တွေ အဆင့်မြှင့်မှုများဖို့ကျင့်မောရေးနှင့်  
ညီညွတ်အောင် ရောင်းချုပ်သူ့သူ့သူ့ဆိုင်တွေ ဖြစ်လာဖို့ပိုတော်  
ဖြောက်စဉ်ပင်တစ်ခုတည်းနဲ့ လုပ်ဆောင်လို မရနိုင်ပါဘူး။  
မြန်မာနိုင်း စားသောက်ဆိုင်လုပ်ငန်းရှင်အသင်းက သင်တန်း  
ပေးတာပျိုး၊ FDA က အခါမလပ် စစ်ဆေးကြမ်မတ်တာ ပျိုး  
ကောင်းမွန်တဲ့ အစားအသောက်တွေ ရောင်းချိနိုင့် ငွောင်း  
အရင်းအနှစ်း ပုံပိုးကူညီတာပျိုး စလဲဘာက်ပေါင်းစီးက ပူးပေါင်း  
ဆောင်ရွက်မှုတွေ အဆင့်မြှင့်တင်မှုတွေ လုပ်ဆောင်သွား  
ရှိုးမှာပါ။ ဒါမှ ရန်ကုန်မြို့ကြီးကို သန်ရှင်းလတ်ဆတ်တဲ့  
လမ်းဘေးဆိုင်လေးတွေနဲ့အတူ အချောက်ခဲ့သို့ ပို့ဆောင်  
ပေးနိုင်မည် မဟတ်ပါလား။

